

Vol. 46 N° 35 Hearst ON - Jeudi 9 décembre 2021 - 2,86 \$ + TPS

**Les festivités de Noël
viennent de commencer !**

**Célébrer les cultures
entre convives universitaires**



Page 11



Page 15

**Plus d'efforts
communautaires
pour trouver des
médecins**

Page 3

**La piscine
Stéphane-Lecours
restera fermée
cet hiver**

Page 3

**Pas assez
d'immigration
dans le Nord : la
SÉO s'implique**

Page 5

**Découvrez la programmation des festivités
du 100e anniversaire de Hearst**

Page 12

En route vers le 100e anniversaire de la Ville de Hearst

Une série exclusive sur les bâtisseurs de Hearst :

Cette semaine, le comptoir Gamelin à l'honneur, page 16.



FORD ESCAPE SEL 2021

Paiements aux
deux semaines de **298,14 \$ + TVH**

84 mois @ 4,49 %

CAMÉRA ARRIÈRE



ÉCRAN DE 8"

**AUDIO
NAVIGATION**



Unité 21-294

888 362-4011 Hearst • 888 335-8553 Kapuskasing • Lecoursmotorsales.ca

Les gens de 50 ans et plus pourront bientôt recevoir leur troisième dose

Par Jean-Philippe Giroux

Face à un nouveau variant préoccupant, le gouvernement Ford agit en conséquence pour offrir une protection supplémentaire. Les Ontariens âgés de 50 ans et plus et les personnes à risque élevé seront admissibles à une troisième dose d'un vaccin contre la COVID-19 autour de la mi-décembre.

Le médecin hygiéniste en chef de l'Ontario, le Dr Kieran Moore, a annoncé lundi que la découverte du variant Omicron a poussé la province à réviser sa stratégie de prévention contre la COVID-19. « Atteindre les taux de vaccination les plus élevés possibles reste notre meilleur outil pour nous protéger, réduire le risque de transmission de la COVID-19 et lutter contre la recrudescence importante de nouveaux cas et le nouveau variant Omicron », commente le Dr Moore.

À partir du 13 décembre à 8 h, les gens admissibles pourront

prendre rendez-vous afin de recevoir la dose de rappel. Les rendez-vous pourront être fixés environ six mois – soit 168 jours – suivant l'administration d'une deuxième dose de vaccin.

L'admissibilité aux doses de rappel sera élargie à d'autres catégories de la population à partir de janvier. Ces gens qui souhaitent se faire vacciner pourront recevoir leur troisième dose six à huit mois après la deuxième.

« L'Ontario est prêt à réagir rapidement à tout scénario pour protéger la santé et la sécurité des Ontariens », a déclaré Christine Elliott, ministre de la Santé.

Les personnes qui suivent des traitements de dialyse (hémodialyse ou dialyse péritonéale) sont aussi admissibles à la dose de rappel si 56 jours se sont écoulés depuis l'administration d'une deuxième dose de vaccin.

En vigueur à compter du 2 décembre, la province

recommande une nouvelle vaccination avec une nouvelle série primaire du vaccin contre la COVID-19 pour les patients recevant une greffe de cellules souches hématopoïétiques ou de cellules hématopoïétiques (autologue ou allogénique) par transplantation ainsi que les individus suivant une thérapie par CAR T, en raison de la perte d'immunité

à la suite de la thérapie ou la transplantation.

L'Ontario déclare un taux de vaccination de 90 % chez les personnes âgées de 12 ans ou plus qui sont partiellement vaccinées. Dans cette même tranche d'âge, 87 % des Ontariens ont reçu une deuxième dose d'un vaccin contre la COVID-19.



Blastomycose : deux piles de bois soupçonnées d'être à l'origine de l'infection

Par Jean-Philippe Giroux

La direction de la Première Nation de Constance Lake a identifié une vieille pile de bois ainsi qu'une pile de copeaux de bois et de sciure comme étant la source potentielle de l'éclosion de blastomycose, une infection fongique ayant été déclarée officiellement en fin novembre dans la communauté. La zone en question sera examinée davantage au cours de l'enquête.

La Première Nation tient à préciser « qu'aucun lieu n'est exclu » et que les piles de bois ne sont que soupçonnées d'être à l'origine de la contamination.

Or, dans un communiqué daté du 1er décembre et publié en ligne le jour d'après, la Première Nation recommande aux résidents de la communauté de se tenir loin des piles soupçonnées d'être

infectées.

Elle informe la population que les activités extérieures peuvent se poursuivre, mais implore toutefois les gens d'éviter de creuser ou de remuer le sol et le bois autour de la communauté.

De plus, elle souligne que le risque d'exposition est moins sévère actuellement depuis l'arrivée de la neige, mais qu'il est possible d'avoir été exposé au champignon bien avant la tombée de neige et de développer des symptômes maintenant.

La cheffe de la Première Nation de Constance Lake, Ramona Sutherland, demande aux personnes qui présentent des symptômes associés à l'infection, dont la toux, la fièvre et des problèmes de respiration de se rendre à l'hôpital afin de passer

un examen médical.

Le conseil de bande avait déclaré l'état d'urgence le lundi 22 novembre pour faire face à l'éclosion de blastomycose. Les derniers chiffres indiquaient que 44 personnes ont été testées

à l'Hôpital Notre-Dame de Hearst.

Il y aurait eu également trois décès liés à l'éclosion, mais les examens post-mortem n'ont pas encore été rendus publics.

PPO : une enquête de trafic de drogue mène à une arrestation

Par Jean-Philippe Giroux

La Police provinciale de l'Ontario (PPO) a arrêté et accusé une personne de Hearst de possession d'hydromorphone (opioïde) soupçonné aux fins de trafic, d'une valeur marchande supérieure à 17 000 \$.

Le 6 décembre, vers 13 h 40, des membres de la PPO ont arrêté l'individu de 39 ans sur la rue George dans la ville de Hearst

par l'entremise d'une enquête concernant du trafic de drogue. Par conséquent, la personne a écopé de deux chefs d'accusation, dont un pour entrave à un agent de la paix.

L'individu doit comparaître devant la Cour de justice de l'Ontario le 19 janvier 2022 à Hearst.



**MEUNIER
CARRIER**
— LAWYERS —

151, AVENUE SECOND
TIMMINS, ON P4N 1E8
TÉL: 705-531-5500
WWW.MCLAWYERS.CA
RETROUVEZ-NOUS
SUR FACEBOOK

ACCIDENTS DE VOITURE - BLESSURES CORPORELLES
DÉCÈS INJUSTIFIÉS - RÉCLAMATION D'INVALIDITÉ
LITIGES EN MATIÈRE D'ASSURANCES - LITIGES EN SUCCESSION
DROIT DU TRAVAIL - DROIT DE LA FAMILLE



David Carrier, B.A. (Hons), J.D. Jay Meunier, B.A. (Hons), LL.B. Daly Canic, B.A., J.D.
dcarrier@melawyers.ca jmeunier@melawyers.ca daly@melawyers.ca

Le développement économique s'implique dans le recrutement de médecins

Par Jean-Philippe Giroux

Afin d'attirer de futurs médecins de famille dans la région, le Service de développement économique (DÉ) de Hearst passe à l'action. Le 11 janvier 2022, les membres de la communauté seront invités à se rendre à la Place du marché de la scierie patrimoniale afin de participer à une séance publique portant sur le manque de médecins dans la région de Hearst, un enjeu qui affecte des milliers de résidents d'ici en besoin d'un médecin de famille.

Le DÉ de Hearst a convié les entreprises et les organismes de service de Hearst à venir discuter des moyens d'appuyer les efforts en matière de recrutement de médecins de la Municipalité de Hearst, l'Hôpital Notre-Dame de Hearst et l'Équipe de santé familiale Nord-Aski.

La rencontre permettra de proposer des idées ou des suggestions afin que la communauté de Hearst puisse se démarquer des autres dans le but d'attirer de la main-d'œuvre.

« C'est de valeur que c'est compétitif, mais c'est comme ça que la société est construite », dit Stéphane Lapointe, directeur général du DÉ de Hearst.

Le DÉ tente de voir si les entreprises seront prêtes à offrir des incitatifs pour attirer des médecins et des professionnels de la santé. À titre d'exemple, un panier cadeau de divers rabais et produits locaux pourrait être créé

en vue d'attirer des travailleurs. Ceci inclut soit un rabais de taxe municipale sur l'achat d'une maison ou une réduction de taxe quelconque.

La Ville de Hearst offre déjà des mesures incitatives de plusieurs milliers de dollars pour encourager les médecins à venir s'établir pour une période minimale de cinq ans. « À ce niveau-là, la Municipalité a déjà

fait un bon bout de chemin », mentionne le directeur général. M. Lapointe explique que la communauté de Hearst ne serait pas la première à avoir recours à un incitatif supplémentaire du genre. Il rappelle à la population qu'un tel effort collectif ne garantit cependant pas le déménagement des médecins de famille dans la communauté.

La première rencontre publique

de janvier aura pour but de discuter en table ronde de la situation qui affecte la population. M. Lapointe indique qu'il n'y aura pas de discours ou de présentations formelles.

Tous les conseillers municipaux ainsi que l'équipe cadre de la Municipalité sont invités à la rencontre ainsi que les membres de la liste de distribution du DÉ.

La piscine Stéphane-Lecours restera fermée cet hiver

Par Jean-Philippe Giroux

Il faudra attendre un peu plus longtemps avant de nager à la piscine publique de Hearst. Le Centre récréatif Claude-Larose ne procédera pas à la réouverture temporaire de la piscine Stéphane-Lecours pendant la période hivernale en raison des nouvelles dates d'échéance des projets de rénovation à l'établissement.

Les travaux à la piscine et au centre récréatif devraient débuter en février ou mars et se terminer en août.

« Quand ils nous ont dit ces dates-là, on a réévalué si on devrait rouvrir la piscine pour la période hivernale », explique Nathalie Coulombe, directrice des parcs et loisirs, qui espère une réouverture de la piscine en septembre 2022. Elle dit que la réouverture temporaire de la piscine aurait engendré des coûts supplémentaires, dont les frais liés au remplissage et au chauffage de la piscine ainsi qu'à

la formation de nouveaux moniteurs à la piscine Donat-Brousseau de Kapuskasing.

La réouverture aurait aussi représenté de nombreux défis à relever afin de garder la piscine ouverte seulement pour quelques mois.

« Ça serait difficile, peut-être, à la clientèle et puis à tout le monde de s'adapter », commente Mme Coulombe.

Elle cite également le nombre habituellement moins élevé de participants qui se pointent à la piscine publique durant les temps froids de l'hiver comme étant l'une des raisons pour lesquelles la réouverture temporaire n'est pas recommandée.

Selon le plan actuel, la première étape des travaux comprend les changements à l'intérieur de l'édifice de la piscine, et des réparations au système de ventilation et d'eau chaude. Par la suite, la firme chargée de la construction

aménagera une nouvelle salle de rangement pour l'équipement aquatique en plus d'améliorer le système de réfrigération au centre récréatif.

En mai 2023, la firme se concentrera sur les travaux du côté de la glace Rumun-Ndur ainsi qu'à d'autres rénovations.

Pour le moment, le coût des projets est estimé autour de 6,5 millions de dollars sur une période de trois ans. Toutefois, le budget initial pour exécuter les travaux était de 4,8 millions de dollars, ce qui oblige le département des parcs et loisirs à envisager des coupes afin de réduire les coûts.

Deux des projets à annuler en raison du manque de temps et d'argent sont la création d'un nouveau lieu de rangement pour la surfaceuse à glace et le déménagement du temple de la renommée.

La piscine est fermée depuis le mois de mars.

Abonnement au journal Le Nord, format papier, pour 2022!

Pour 52 semaines, à nos bureaux : 110 \$_{+ TPS}

Pour 52 semaines par la poste : 150 \$_{+ TPS}

Pour 26 semaines, à nos bureaux : 65 \$_{+ TPS}

Pour 26 semaines par la poste : 80 \$_{+ TPS}

Offrez un cadeau pour toute l'année!!

Prix spécial du temps des Fêtes
Cette offre se termine le 24 décembre 2021



Il est temps d'agir sur l'accaparement des terres agricoles

L'accaparement des terres agricoles par des multinationales et autres fonds d'investissement existe depuis toujours. Le phénomène touche de nos jours particulièrement le continent africain, mais il demeure un sujet de préoccupation au Canada. Si le gouvernement fédéral n'y prête pas bientôt attention, cela pourrait devenir un enjeu de sécurité nationale, mettant en péril notre capacité à assurer notre souveraineté alimentaire.

On a tendance à penser que seul le continent africain est aux prises avec cette forme d'exploitation à outrance. Il est vrai que l'Afrique est particulièrement touchée par ce phénomène puisque le continent dispose de 60 % des terres arables non exploitées dans le monde.

Cependant, le Canada connaît également un accaparement de terres agricoles par des investisseurs étrangers. Le Parlement canadien a d'ailleurs commissionné un rapport de recherche sur le sujet en 2014. Ces achats de terres agricoles par des investisseurs étrangers ou nationaux se concentrent principalement dans les régions situées dans le nord de plusieurs provinces, là où se sont justement établies des communautés francophones à partir de la fin du 19^e siècle, lors de la colonisation vers l'Ouest. Notons qu'il s'agit donc d'un enjeu qui concerne les communautés francophones en situation minoritaire.

De quel phénomène parle-t-on ?

La crise financière de 2008 a montré la volatilité des placements boursiers et spéculatifs. Les investisseurs privés, individuels ou organisationnels, se sont donc tournés vers des « produits » plus stables. On pense tout de suite à l'or et à l'art, mais la terre a toujours été historiquement une valeur refuge, même si on l'avait un peu oubliée ces dernières décennies.

On assiste donc, partout dans le monde, depuis une dizaine d'années, à de nombreuses transactions (achats, baux et concessions de surfaces agricoles de 200 hectares et plus) concernant des millions d'hectares de terres agricoles par des investisseurs, des fonds souverains, etc.

C'est à un point tel que l'on peut sérieusement se poser la question de savoir s'il ne s'agit pas d'une nouvelle forme de colonialisme. Après tout, le colonialisme dans les Amériques (et ailleurs) a, avant toute chose, été une affaire d'accaparement des terres.

D'autres causes existent derrière ce phénomène. On peut citer l'augmentation de la population et l'enrichissement de certains pays ne disposant pas beaucoup de terres arables.

La Chine, par exemple, n'a que 7 % des terres arables de la planète, mais compte près de 20 % de la population. Un pays comme l'Arabie Saoudite, qui est quasiment entièrement désertique, ne compte que 1,6 % de terres arables sur son territoire.

Quelle est la situation au Canada ?

Commençons par souligner que des investisseurs canadiens sont embarqués dans cette mouvance d'achat de terres arables à l'étranger. Selon le rapport de recherche précité, entre 2000 et 2014, le Canada aurait opéré 44 transactions pour acquérir 2 millions d'hectares en Afrique et en Amérique du Sud.

Ici au Canada, année après année, les chiffres sont implacables : la part des terres agricoles, propriété de producteurs d'ici, diminue.

Autre élément à considérer : l'envol des prix des terres. En 2020 seulement, le prix des terres a augmenté de 5,4 %, suivant une augmentation

de 5,2 % l'année précédente.

Soit, la situation n'a rien de comparable avec celle que connaît l'Afrique. Les transactions effectuées par des investisseurs étrangers quant aux terres arables canadiennes demeurent quelque peu anecdotiques, mais la pression se fait assez forte pour que le Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts s'en soit inquiété.

Un rapport de 2018 contient plusieurs recommandations auxquelles le gouvernement devrait prêter attention et sur lesquelles il devrait agir avant que la situation ne devienne incontrôlable.

Le rapport mentionne très clairement les préoccupations exprimées par les agriculteurs devant l'acquisition de terres par des investisseurs non seulement étrangers, mais ne provenant même pas du secteur agricole. Tant qu'il s'agit de fonds d'investissement canadiens, des grands fonds de retraite bien connus par exemple, les dégâts sont limités. Mais quand il s'agit de fonds d'investissement étrangers, cela met directement à risque, à terme, notre souveraineté alimentaire, élément fondamental d'une société viable et stable. Une menace pour notre économie en tant que 5^e exportateur agricole au monde.

Prévoir plutôt que guérir

La plupart des provinces ont adopté des règlements limitant la propriété étrangère des terres agricoles, à l'exception de la Colombie-Britannique et de l'Ontario.

Rappelons que l'agriculture est un champ de compétence partagé : si les provinces ont la gestion en matière de propriété des terres, le fédéral a un droit de regard sur un investissement étranger d'ampleur et l'évaluera en fonction de l'intérêt national au regard de la Loi sur l'Investissement Canada.

Notons aussi que la propriété étrangère va au-delà des terres. L'industrie de l'agroalimentaire a aussi vu de nombreuses prises de contrôle étrangères au cours des dernières années.

Par exemple, l'entreprise suisse Glencore contrôle un des plus grands manutentionnaires de grains dans les Prairies sous le nom de Viterra ; la brésilienne JBS possède des élevages et des usines de transformation de bœuf en Alberta, etc.

Bien entendu, il faut souligner que ces propos ne visent absolument pas l'installation d'agriculteurs étrangers dans nos communautés rurales. Bien au contraire, il faut leur faire de la place, nous avons besoin d'eux notamment pour reprendre des fermes familiales sans héritier-e. Ils font entièrement partie de la solution, car leur nouveau projet de vie permet justement d'éviter que des fonds spéculatifs achètent ces terres. Si pour l'instant l'ampleur du problème demeure limitée au pays, il convient cependant de rester attentif et d'en faire clairement un enjeu de sécurité nationale. Il n'est pas encore trop tard pour le Canada.

Seules la propriété et l'exploitation de terres agricoles par des entités canadiennes sont à même de nous assurer que nous ayons de quoi nourrir la population canadienne dans les prochaines décennies. Autrement dit, de ne pas dépendre d'importations agricoles étrangères et donc d'assurer notre souveraineté alimentaire, sans laquelle la sécurité de la nation est impossible à garantir.

Auréliac Lacassagne

Politologue de formation et professeure invitée à l'École supérieure d'affaires publiques et internationales (ÉSAPI) de l'Université d'Ottawa

LES
Médias
de l'épinette noire

JOURNAL
LE NORD

CINN911.com

Équipe

Steve Mc Innis
Directeur général et éditeur
smcinnis@hearstmedias.ca

Jean-Philippe Giroux
Charles Ferron
Journalistes
journaliste@hearstmedias.ca

Dan Yangary
Graphiste
pub@hearstmedias.ca

Sylvie Turgeon
Distribution
info@hearstmedias.ca

Anouck Guay
Webmestre

Guy Morin
Collaborateur
Manon Longval
Ventes
vente@hearstmedias.ca

Claire Forcier
Révisseuse bénévole

Suzanne Dallaire Côté
Claudine Locqueville
Elsa St-Onge
Chroniqueuses

Sites Web
lejournallenord.com
Journal électronique
lejournallenord.com (virtuel)
Facebook
fb.com/lejournallenord

Fondation
Donatien-Frémont
613 241-1017
Canadian Media Circulation
Audit
circulationaudit.ca
416 923-3567

Lignes agates marketing
anne@lignesagates.com
866 411-7487

Journal Le Nord
1004, rue Prince, C.P. 2648
Hearst (ON) P0L 1N0
705 372-1011

Notre journal rectifiera toute erreur de sa part qui lui est signalée dans les 48 heures suivant la publication. La

responsabilité de notre journal se limite, dans tous les cas, à l'espace occupé par l'erreur, pourvu que l'annonce en question nous soit parvenue avant l'heure de tombée. Il est interdit de reproduire le contenu de ce journal sans l'autorisation écrite et expresse de la direction. Nous reconnaissons l'aide financière du Gouvernement du Canada, par l'entremise du Fonds du Canada pour les périodiques pour nos activités d'édition. **Prenez note que nous ne sommes pas responsables des fautes dans plusieurs des publicités du journal. Nombreuses sont celles qui nous arrivent déjà toutes prêtes et il nous est donc impossible de changer quoi que ce soit dans ces textes.**

ISSN 1199-0805



Immigration : la SÉO souhaite aider le Nord à attirer des travailleurs

Par Jean-Philippe Giroux

Malgré les nombreuses occasions qui se présentent dans la région, à peine 1 % des personnes immigrantes choisissent le Nord de l'Ontario comme destination de choix pour s'établir au pays, selon la Société Économique de l'Ontario (SÉO).

Cette dernière « veut améliorer cette donnée » afin d'attirer de la main-d'œuvre et de la relève pour occuper les nombreux postes vacants.

« Le Nord de l'Ontario n'est pas une destination privilégiée par les étrangers qui veulent s'établir au Canada », déplore Stéphanie Cotnoir, conseillère en employabilité et entrepreneuriat à la SÉO. « Pourtant, le coût de la vie y est jusqu'à trois fois moins élevé que dans le reste de la province. »

Lors de sa troisième tournée régionale, une équipe de la SÉO a visité huit circonscriptions, dont le district de Cochrane afin de rencontrer des employeurs et des intervenants locaux en vue de mieux connaître leurs besoins et de leur offrir des pistes plus efficaces en matière de recrutement

local.

Parmi les solutions envisagées, la SÉO propose de rendre le Nord une destination de préférence pour les candidats et d'informer ceux du sud des occasions de travail dans le Nord de l'Ontario. Elle peut aussi représenter les employeurs à l'internationale par l'intermédiaire des forums d'emploi tels que Destination Canada. « C'est pour aller chercher les candidats qui correspondent à leurs attentes », commente Aïssatou Sonko, gestionnaire en employabilité et immigration à la SÉO.

En 2020, le réseau provincial en développement économique et employabilité a réussi à attirer plus de 10 familles suivant la dernière tournée régionale.

« La SÉO souhaite doubler ce nombre cette année », annonce Mme Sonko.

Elle explique que le réseau vient d'ouvrir un autre poste de conseiller en employabilité et entrepreneuriat pour la région du Nord justement afin d'atteindre l'objectif fixé et pour combler les

besoins en ressources humaines nécessaires pour répondre à la demande.

En outre, une personne-ressource du Nord de l'Ontario collabore avec la SÉO depuis trois ans pour faire le lien entre le réseau et les organismes francophones de la région.

Plus d'un défi

Par l'entremise de leurs consultations auprès de la population du Nord, la SÉO a constaté que l'un des enjeux les plus importants qui affectent le développement économique du Nord de l'Ontario est le rythme d'accroissement de la population touchant le marché

immobilier. En Ontario, la demande de logement excède l'offre, ce qui laisse plusieurs familles devant peu d'options lorsqu'ils viennent s'établir dans le Nord.

Par ailleurs, la distance entre les milieux ruraux et les grands centres urbains est un facteur important ayant été soulevé par les employeurs et municipalités au cours des consultations de la SÉO.

La dernière tournée des districts du Nord de la province a été possible avec l'appui de l'AFNOO, du RIFNO et des Services d'établissement du Nord-Est.



Célébrez le temps des Fêtes avec votre concessionnaire

**EXPERT CHEVROLET
BUICK GMC LTD**

Obtenez un

GMC Sierra ou un Chevrolet Silverado

1,99 % @ 84 MOIS



Besoin d'idée cadeau?
Offrez une carte-cadeau
de chez



**Expert
Detailing**

- Protection de la peinture
- Teinte de vitres
- Lavage de voiture intérieur, extérieur et beaucoup plus



**Expert Chevrolet
Buick GMC.**

Toute l'équipe d'Expert Chevrolet Buick vous souhaite un joyeux temps de Fêtes!

Hearst en bref : Centre-Ville, SERNO et entente financière

Par Jean-Philippe Giroux

Centre-Ville de Hearst

Dans le but d'embaucher une personne qui serait chargée de mettre en place des activités discutées lors des réunions du comité du Centre-Ville de Hearst, une demande de subvention à la Société de gestion du Fonds du patrimoine du Nord de l'Ontario (SGFPNO) sera effectuée prochainement. La subvention permettra à un employé de gérer les activités récurrentes qui ont lieu au centre-ville et de potentiellement ramener certains événements pour le 100e de Hearst, dont les ventes-trottoirs et la danse dans la rue.

Fonds SERNO

La Ville recevra une allocation annuelle de 139 408 \$ du gouvernement de l'Ontario pour financer des investissements dans ses projets d'infrastructures municipales et communautaires. La province de l'Ontario injecte 15 millions de dollars annuellement pendant les cinq prochaines années afin d'aider les 144 municipalités du Nord de l'Ontario qui sont admissibles à l'allocation. La Municipalité de Mattice-Val Côté a également obtenu près de 60 000 \$.

Entente avec la Caisse Alliance

La Municipalité autorise la signature d'une entente avec la Caisse Alliance Hearst en vue de financer la part des propriétaires qui ont préféré le plan de financement sur une période de dix ans ou moins pour le projet d'aménagement local de la rue West ainsi que des places Vanier, Frost et Laurier. L'emprunt est d'un montant de 60 328 \$ et est remboursable par paiements annuels. La date limite pour effectuer un paiement unique

était le 1er décembre 2021.

Mattice-Val Côté

La Ville de Hearst a entériné une résolution appuyant celle de la Municipalité de Mattice-Val Côté demandant à la province de reconsidérer la décision de reporter les évaluations de propriétés à l'échelle provinciale. Peter Bethlenfalvy, ministre des Finances, a annoncé que l'Ontario retardera à nouveau sa mise à jour et que les évaluations foncières pour les années d'imposition 2022 et 2023 resteront fondées sur les valeurs établies

en janvier 2016. Cette décision affecte les taxes perçues sur les propriétés et crée des pertes de revenus considérables qui ont un impact sur les taxes municipales.

CommunicAction

La Municipalité a adopté un arrêté municipal autorisant la signature d'une entente de trois ans avec la firme CommunicAction pour le service de réponse aux appels d'urgence, y compris le service Lifeline. L'entente actuelle prend fin le 31 décembre 2021.

La situation du sans-abrisme à Hearst

Par Jean-Philippe Giroux

Dans la région de Hearst, il ne nous arrive pas souvent de rencontrer des itinérants. Pourtant, on peut compter cinq sans-abris en ville depuis la fin du mois d'octobre, soit deux femmes et trois hommes.

Lors de la réunion du comité de mobilisation de Hearst du 27 octobre, les membres ont discuté de la situation actuelle de l'itinérance dans les environs. Le comité s'inquiète de trouver un sans-abri décédé ou gravement

blessé dans la rue, faute de ne pouvoir se trouver un logement. Roger Sigouin, maire de la Ville de Hearst, croit qu'il y a un itinérant de placé dans une chambre d'hôtel payée par le Conseil d'administration des services sociaux du district de Cochrane (CASSDC).

Lors de la discussion entre les membres du comité, il a été mentionné que le foyer pour sans-abris Timmins Living Space est souvent plein à craquer et que

le service auparavant offert dans la ville de Cochrane n'est plus disponible, puisqu'il y a un manque de fonds.

En offrant un tel service à Hearst, la région pourrait attirer des gens d'ailleurs qui souffrent de problèmes. En outre, le comité précise que les services locaux pour ces gens sont déjà débordés.

Find Rudolph Contest Concours Trouvez Rudolph WINNERS! GAGNANTS! HEARST

WEEK 1 / SEMAINE 1

Gloria Champagne - 50\$ Great Canadian Dollar Store
Danielle Beaulieu - 50\$ Pharmacie Novena
Gaetane Vaillancourt - 50\$ Co-op de Hearst
Fanny Roy - 50\$ Lecours Motor Sales - Hearst
Lise C.Laflamme - 50\$ Ashley Homestore
Marcel Rodrigue - 50\$ Brian's Y.I.G.
Rosanne Nolet - 100\$ Chamber Bucks



WEEK 2 / SEMAINE 2

Gaetane Vaillancourt - 50\$ Nicole Stitch On
Line Lamarche - 50\$ Viljo's Home Furniture
Patricia Pelletier - 50\$ La Maison Verte Greenhouse
Richard Wesley - 50\$ Naja Trading Post
Joel Robichaud - 50\$ Lebel Chainsaw
Sacha Lapointe - 50\$ Canadian Tire Hearst
Gabrielle Corriveau - 100\$ Chamber Bucks



La 11 en bref : déneigement, salle opératoire et bénévolat

Par Charles Ferron

L'un des fondateurs de l'aréna de la communauté de Smooth Rock Fall, Réjean Rocket Lamy, est décédé le 30 novembre dernier à l'âge de 96 ans. Aidé par son ami Dick Holmes en 1946, il avait d'abord érigé la patinoire sur le site actuel de l'aréna avant sa construction officielle.

Les travaux avaient débuté en 1950 et furent finalisés en 1952. Pendant plusieurs années, le père fondateur des installations de sports sur glace de la communauté a joué au hockey à cet aréna dans laquelle les partisans lui ont donné son surnom de Rocket. Au début des opérations, il est devenu le gérant de l'établissement, un poste qu'il a occupé pendant 40 ans.

Projet de loi pour le déneigement

La présidente de l'Association des Municipalités du Nord-Est de l'Ontario et mairesse de Val Rita-Harty, Johanne Baril, a réagi au projet de loi pour l'amélioration

de l'entretien des routes 11 et 17 proposé mardi par le député provincial, Guy Bourgouin.

La proposition en question vise à modifier la catégorie des routes 11 et 17 de classe 2 à 1 afin de s'assurer que les chemins soient déblayés, lors des tempêtes de neige, en huit heures au lieu du 16 heures actuellement en place. Mme Baril qualifie l'idée de bon début, mais selon elle, la situation est complexe et nécessite plus qu'un simplement changement à la classification.

La présidente de l'Association donne à titre d'exemples des problèmes liés aux stations d'inspections le long de la route 11 n'étant pas assez ouvertes, la pénurie d'inspecteurs et le manque de stationnements adéquats pour les camionneurs lors des tempêtes. Ceux-ci manquent de place pour arrêter le camion et dormir. Elle aimerait que ces thèmes soient ajoutés dans le projet de loi proposé.

Augmentation de salaire

Le conseil municipal de Kapuskasing a ajusté le salaire des membres de son administration après avoir comparé la rémunération des conseillers et du maire avec les autres municipalités de la région.

Une augmentation suivant l'inflation a été approuvée lors du dernier conseil municipal de la Ville. L'augmentation compense les trois dernières années où le conseil n'a pas ajusté la rémunération des élus. La hausse est de 4,4 % et sera appliquée lors du budget de l'année 2022.

Cueillette de fonds

L'Hôpital Sensenbrenner lance une nouvelle campagne de fonds afin d'améliorer les services. Un objectif de 214 500 \$ est mis en place pour la construction d'une deuxième salle opératoire.

Les membres du conseil d'administration de l'hôpital souhaitent ainsi réduire l'attente des patients

dans la région, tout en limitant les déplacements à l'extérieur. Cette seconde salle opératoire permettrait aussi d'offrir une meilleure couverture chirurgicale à la communauté.

Reconnaissance du bénévolat

La Ville de Kapuskasing approuve un programme de reconnaissance des citoyens. L'initiative a pour objectif de récompenser les gens travaillant pour l'amélioration de la collectivité.

Les personnes seront reconnues pour leur dévouement à la qualité de vie de la population de la région tout en faisant la promotion de la fierté communautaire. Le prix offert aux bénévoles sélectionnés variera d'un certificat à une médaille, aux clés de la municipalité. D'après le maire Dave Plourde, le projet mis en place par la conseillère Guylaine Scherer devrait officiellement être lancé en janvier 2022.

Les alertes Amber enfin bilingues en Ontario

Émillie Pelletier - IJL - Le Droit

Quand une alerte Amber fait vibrer et sonner les téléphones, les télévisions et les radios de l'Ontario, c'est maintenant en français et en anglais qu'elle est affichée, et ce, de façon simultanée. La Commissaire aux services en français de l'Ontario, Kelly Burke, avait soulevé dans son rapport annuel de 2020 des enjeux liés aux alertes Amber.

La version française de ces alertes, qui signalent l'enlèvement d'enfants, était systématiquement en retard ou complètement absente.

Le problème serait complètement réglé, affirme la Commissaire

dans son dernier rapport annuel, publié mardi.

Il s'agit d'un problème qui a pris plus de temps à se résoudre en raison de sa complexité, explique-t-elle.

En 2020, Kelly Burke avait recommandé que le ministère du Solliciteur général et la PPO « continuent leurs efforts visant à garantir des services en français équivalents et sans délai dans le cadre d'émission d'alertes d'urgence ». Le ministère a accepté cette recommandation. La PPO a ensuite collaboré avec la Gendarmerie royale du Canada (GRC) et la Sureté du Québec

(SQ) pour ajouter des champs prétraduits à la formule des alertes Amber, afin d'éliminer le besoin d'une longue traduction.

La PPO a intégré un logiciel de traduction française afin de réduire le temps de traduction, et a identifié des membres de son personnel ayant des compétences de rédaction bien avancées en français et qui sont responsables de la traduction, dans l'éventualité où le système de traduction automatisé deviendrait indisponible.

Mal traduites et bourrées de fautes

En 2015, le CRTC a décidé

d'obliger les stations de radio et de télévision à relayer les alertes Amber sur leurs ondes afin d'accélérer le processus de recherche des enfants enlevés.

Or, c'est la PPO qui est responsable du contenu de ces alertes, et non les diffuseurs.

En 2016, une alerte Amber unilingue anglaise avait été émise à Toronto, après qu'un bébé de trois mois se trouvant à l'intérieur d'un véhicule avait disparu. C'est l'alerte qui avait permis à la police de retrouver le bambin.

Même si l'Ontario faisait des efforts pour publier les alertes Amber dans les deux langues officielles depuis 2016, la PPO ne pouvait garantir qu'il n'y aurait plus d'erreurs dans les messages en français, qu'elles seraient bien traduites ou que la version française serait diffusée en même temps que l'autre.

En 2018, la diffusion d'un message d'alerte Amber mal traduit avait suscité plusieurs plaintes auprès du Commissariat aux langues officielles du Canada.

Jusqu'en 2020, la PPO se donnait une marge de 30 minutes pour envoyer une deuxième version des alertes Amber, en français.



« Le bénévolat est très important pour soi-même et pour la communauté » - Nicole Proulx

Par Jean-Philippe Giroux

Une Hearstéenne vient de recevoir un prix honorant ses nombreuses contributions communautaires à titre de bénévole.

Nicole Proulx, vice-présidente du Club Action Hearst, est nommée bénévole de l'année par la Fédération des aînés et retraités

francophones de l'Ontario (FARFO) après 22 ans de bénévolat au sein de l'organisme. Mme Proulx est encore très impliquée dans la FARFO, qui appuie les populations aînées francophones de la région, et elle est une mentore pour les autres bénévoles de la fédération.

En apprenant sa nomination, Mme Proulx a trouvé la nouvelle inattendue et étonnante. « J'étais surprise parce qu'il y en a beaucoup d'autres dans la régionale qui travaillent fort », commente Mme Proulx, qui représente le Club Action Hearst au conseil régional du Grand Nord de la FARFO depuis l'an 2000.

Elle tient à souligner qu'elle ne travaille pas seule et qu'elle reçoit beaucoup d'aide afin de mettre sur pied les événements communautaires auxquels elle participe, notamment l'exposition de courtépintes.

« Sans bénévoles, on ne fait rien », raconte-t-elle. « Sans bénévoles, il n'y a pas d'organismes qui peuvent survivre ». À ses yeux, sans l'implication de bénévoles, il n'est pas possible de réaliser des événements tels que des spectacles et d'y participer. Elle remarque que plusieurs

bénévoles qui ont donné énormément de leur temps sont plus âgés ou ne sont plus parmi nous, ce qui laisse un vide et un manque de relève.

Elle admet que le bénévolat prend de son temps, mais que l'expérience est très enrichissante. « J'encourage nos jeunes retraités à s'impliquer dans les organismes de Hearst et à faire du bénévolat », dit-elle. « Nous avons besoin de ces personnes-là ».

Mme Proulx s'investit en tant que bénévole depuis qu'elle est toute jeune, en compagnie de ses parents qui l'amenèrent faire du bénévolat avec eux.



Quelle formule privilégier pour l'échange de cadeaux ?

Un échange de cadeaux à organiser ? Deux formules s'offrent à vous, chacune présentant ses avantages et ses inconvénients. Pour faire le bon choix, vous devez notamment tenir compte de la composition de votre groupe. Voici quelques pistes de réflexion.

PÈRE NOËL SECRET

Dans ce type d'échange, chacun tire le nom de la personne à laquelle il achètera un cadeau. Si vous ne pouvez réunir tous les participants, sachez que plusieurs sites Web et applications permettent de procéder virtuellement à la pige en toute confidentialité. L'avantage de cette formule, c'est qu'en connaissant d'avance le destinataire, on peut plus facilement choisir un présent qui lui fera véritablement plaisir.

Ainsi, si le groupe est très diversifié (ex. : adolescents, adultes et aînés), il s'agit assurément d'une option intéressante. Les goûts de certains (ex. : nouveaux conjoints) sont un mystère pour d'autres ? Il est possible de demander à tous une courte liste de suggestions afin que chaque Père Noël tape dans le mille — la surprise sera cependant plus limitée.

ÉCHANGE OUVERT

Dans ce cas-ci, on détermine simplement un budget, voire un thème (sports, voyages, objets dont le nom commence par telle lettre, etc.), et chacun apporte un cadeau susceptible de plaire au plus grand nombre. Cela permet entre autres d'organiser des jeux amusants avec des « vols », ce qui met à tout coup de l'ambiance !

Par contre, certains pourraient être un peu déçus de leur présent. Par ailleurs, selon le profil des participants, il peut être difficile de trouver des cadeaux passe-partout. Une solution consiste à recenser les champs d'intérêt de tous (cuisine, cinéma, yoga, etc.) : les passions souvent nommées pourraient constituer une source d'inspiration lors du magasinage.

Alors, à quoi ressemblera votre échange de cadeaux cette année ?



L'émission du Père Noël à CINN911.com



Les enfants pourront parler au Père Noël les mardis et jeudis du mois de décembre, de 16 h 30 à 17 h.
(les 9, 14, 16, 21 et 23 décembre)

Émissions présentées par le Canadian Tire de Hearst

Récompenses Triangle
DÉPENSEZ ET OBTENEZ
Triangle Rewards
SPEND & GET

**UN JOUR SEULEMENT
LE VENDREDI
10 DÉCEMBRE
1 DAY ONLY
FRIDAY DECEMBER 10.**

Dépensez 200 \$+ (avant taxes) et
Spend \$200+ (pre-tax) and

**OBTENEZ UNE PRIME DE
50\$ EN ARGENT CT™**
**GET \$ 50 BONUS
CT MONEY™**

sur presque tous les articles en magasin et en ligne.
on almost everything in-store and online.

Y compris le service auto, les pièces installées, les pneus et la main d'œuvre.
Includes Auto Service, installed parts, tires and labour.

Triangle

*Le montant minimum de 200 \$ de dépenses s'applique au montant avant taxes par offre et par transaction. Les 200 \$ doivent être dépensés sur les articles qui donnent droit à de l'Argent CT. Détails à l'intérieur de la couverture arrière.
*Minimum \$200 spend is on the pre-tax amount on the same tender and for a single transaction. \$200 must be spent on items that earn CT Money. See inside back page for details.



Complétez vos emplettes de Noël pour votre famille et vos amis ce vendredi tout en économisant!



Ontario en bref : restrictions COVID-19, Omicron et congés

Par Jean-Philippe Giroux

Face aux nouvelles tendances provinciales en matière de COVID-19, le gouvernement Ford annonce que la levée des limites de capacité sera prolongée à nouveau dans les environnements « à risque élevé » où la preuve vaccinale doit être présentée, dont les établissements servant des aliments et des boissons, où l'on peut danser. La mise sur pause a été d'abord annoncée le 10 novembre, moins d'une

semaine avant la date prévue par la province de la levée des limites de capacité.

Variant Omicron

Le nombre de cas du variant Omicron de la COVID-19 augmente en Ontario. Dans le nord-ouest de la province, quatre cas du variant préoccupant ont été confirmés par le Bureau de santé du district de Thunder Bay en date de dimanche. On anticipe ajouter quatre autres personnes dans les

prochains jours lorsque les résultats du diagnostic seront révélés. De plus, trois nouvelles infections ont été signalées vendredi dans la région de Toronto.

Congés maladie payés

L'Ontario prolonge le programme ontarien de congés de maladie COVID-19 jusqu'au 31 juillet 2022. Les travailleurs auront droit à un maximum de trois jours de congé maladie payés pour effectuer un dépistage,

s'auto-isoler, se faire vacciner ou s'occuper d'un membre de leur famille. Les employeurs n'accordant pas d'indemnités de maladie peuvent recevoir jusqu'à 200 \$ quotidiennement par employé. Initialement, l'accès à la Prestation pour la protection du revenu des travailleurs en raison de la COVID-19 devait cesser à la fin décembre.

Bourse EMNO

Dans l'optique d'aider un étudiant dévoué à l'offre de soins de santé aux personnes issues de la communauté LGBTQ+, l'École de médecine du Nord de l'Ontario (EMNO) a conçu une bourse d'études par l'entremise d'une collecte de fonds virtuelle d'une valeur de 7500 \$. La première bourse sera remise à l'automne 2022.

Elle a été créée en mémoire de la Dre Anabella Zawada, fondatrice de la clinique Umbrella, la seule de son genre dans le nord-ouest de la province qui dessert les membres de la communauté LGBTQ+, notamment les personnes trans.

Des antivax font circuler une fausse lettre du gouvernement

Émilie Pelletier - IJL - Le Droit

Le ministère de la Santé de l'Ontario a contacté la Police provinciale de l'Ontario (PPO) après avoir appris qu'une lettre falsifiée circule actuellement au sein du mouvement antivaccin. Dans cette fausse lettre, l'auteur se fait passer pour la ministre de la Santé, Christine Elliott, et la sollicitaire générale, Sylvia Jones, et s'adresse à des ministres fédéraux dont le nom cité ne correspond pas au ministère indiqué.

L'auteur laisse entendre que le gouvernement ontarien est préoccupé par « un nombre croissant de gens qui n'ont aucune considération pour la sécurité d'autrui » et qu'il demande « la criminalisation et l'appréhension » des Canadiens qui ne sont pas pleinement vaccinés.

Plusieurs membres du mouvement antivaccin de l'Ontario ont partagé une capture d'écran de cette fausse lettre en affirmant

qu'il s'agissait d'un brouillon ayant fait l'objet d'une fuite de document.

« Aucune lettre de ce genre n'a été rédigée ou envoyée par la ministre Elliott ou la ministre Jones », a fait savoir le bureau de la ministre Elliott.

« La falsification de documents est une infraction criminelle », et la lettre, qui circule depuis le 3 décembre, a été envoyée à la PPO, a noté le ministère de la Santé.



Jusqu'au 23 décembre, il suffit de magasiner dans l'un des commerces participants pour avoir droit au tirage qui aura lieu le jeudi 23 décembre à 15 h 30 sur les ondes de CINN 91,1

Concours du bas de Noël, organisé par les Médias de l'épinière noire

CONCOURS DE DESSINS DE NOËL



Dessine ce que tu aimerais
avoir sous le sapin de Noël!



Règlements du concours de dessins de Noël

-  Ce concours s'adresse aux enfants du Jardin à la 8e année.
-  Le dessin doit être apporté aux bureaux du journal avant le vendredi 17 décembre, 16 h 30.
-  Derrière le dessin, inscrivez le nom de l'enfant, son âge, son école, le nom de son enseignant(e) ainsi que son niveau, et ajoutez une photo de l'enfant. (La photo n'est pas obligatoire pour être éligible aux tirages, mais les dessins choisis pour paraître dans le cahier spécial de Noël du 23 novembre devront comporter une photo. Elle peut être envoyée à info@hearstmedias.ca, par la page Facebook du journal Le Nord, en privé, ou sur une clé USB. Nous transférerons la photo et nous vous remettrons votre clé immédiatement.)
-  En remettant une photo, vous acceptez sa publication dans le journal Le Nord et ses plateformes web.
- À gagner 10 cartes-cadeaux de 25 \$ au Mc Donald's, 10 ensembles-cadeaux d'une valeur de 40 \$ et un diner pizza pour la classe de l'élève gagnant offert par Pizza Place.
- Il s'agit d'un concours de participation; les gagnants seront pigés au hasard.
- Les dessins apparaissant dans le cahier spécial de Noël du journal Le Nord publié le 23 décembre 2021 ne seront pas nécessairement les gagnants. Le tirage aura lieu en ondes le vendredi 24 décembre 2021.
- Le nom des gagnants sera dévoilé dans le journal Le Nord du 30 décembre 2021.

LES
Médias
de l'épinette noire
INC.

JOURNAL
LE NORD

CINN911.com

Les lacunes dans les services en français ont un impact sur la santé publique

Par Émilie Pelletier - IJL - Le Droit

Des Franco-Ontariens ont eu des difficultés à avoir accès au dépistage de la COVID-19 et à la vaccination contre ce virus dans leur langue maternelle au cours de la dernière année.

« Les limites de la Loi sur les services en français suscitent des enjeux importants pour les services en français et ces enjeux peuvent avoir un impact significatif sur la santé et la sécurité du public », affirme la Commissaire aux services en français, Kelly Burke, dans son rapport annuel publié mardi.

Dans le document de 52 pages, Kelly Burke donne plusieurs exemples de situations où des francophones n'ont pas pu obtenir des services liés à la santé publique dans la langue de Molière.

Isolement préventif

Une personne s'est plainte au bureau de l'Ombudsman de l'Ontario après avoir reçu un appel en anglais du ministère de la Santé. Le ministère appelait des voyageurs placés en isolement préventif après un voyage à l'étranger pour s'assurer qu'ils respectaient bien les conditions de leur mise en quarantaine.

Ces mesures comprennent le rappel de ne pas sortir de chez soi et le suivi des tests de dépistage, notamment.

Le plaignant avait demandé d'être servi en français, chose que le ministère lui a refusée.

Mesures de santé publique et dépistage

Un Ontarien a envoyé une plainte au bureau de la Commissaire après avoir voulu se connecter à la version française d'un portail de prise de rendez-vous pour le dépistage de la COVID-19 chez les élèves et les enseignants asymptomatiques.

Le ministère avait commandé ce portail dans les deux langues pour desservir les 72 conseils scolaires de l'Ontario, mais il n'était disponible qu'en anglais.

« Nous avons soulevé l'enjeu auprès du ministère de l'Éducation, qui a retiré le site web en anglais et choisi un nouveau fournisseur de service ayant la capacité d'offrir des services en français », affirme Kelly Burke dans son rapport.

Bureaux de santé publique et vaccination

Les bureaux de santé publique et plusieurs fournisseurs de services impliqués dans le dépistage et la vaccination devraient être assujettis à la Loi sur les services en français, croit la Commissaire.

Sinon, ils devraient tout de même offrir des services bilingues en matière de vaccination contre la COVID-19, entre autres, note-t-elle.

Communications dans les deux langues?

En janvier 2021, plusieurs plaintes ont été envoyées à l'Unité des services en français lorsque des mesures de confinement ont été

annoncées par le gouvernement Ford.

Certaines de ces mesures, y compris le prolongement de la fermeture des écoles, ont été communiquées en anglais seulement, ou en français, mais en accusant de longs délais.

« Nous avons été contactés par plusieurs personnes au sujet des retards de publication de la version française des communiqués de presse du gouvernement en lien avec de nouvelles mesures contre la COVID-19. Les 7 et 12 janvier, les communiqués de presse en français ont été publiés 4 à 7 heures après la version anglaise », indique la Commissaire.

Parmi les plaignants : des parents qui jugent que « non seulement toutes les informations devraient être disponibles en même temps dans les deux langues, mais surtout les informations concernant les écoles et les consignes de restrictions ».

Une mère a soulevé à l'Ombudsman le fait que les consignes en anglais n'étaient pas claires et qu'elle voulait avoir accès à l'information en français pour s'assurer de bien les comprendre.

« Frustration »

Plusieurs responsables communautaires dont le travail est de relayer les informations communiquées par le gouvernement ont « exprimé de la frustration » de devoir attendre que la version française

soit rendue disponible, et que cela retardait le travail de communication requis de leur part.

Selon les plaignants, il est frustrant de constater que le gouvernement utilise l'état d'urgence pour justifier des manquements à ses obligations en matière de communications dans les deux langues officielles, note Kelly Burke.

Au contraire, « ces francophones s'attendaient à ce que l'état d'urgence élève la priorité donnée à l'obligation du gouvernement de communiquer dans les deux langues ».

« Les francophones estiment, avec raison, qu'il est d'autant plus important en temps de crise sanitaire d'avoir accès aux informations en français, sans délai, pour les rassurer et les garder au courant des consignes successives ».

La Commissaire a appris, après avoir soulevé la question auprès du Bureau du Conseil des ministres, que dans un cas, le processus de traduction n'a été entamé qu'une fois le communiqué de presse en anglais publié.



Magie de Minuit



Photos : Jean-Philippe Giroux

(Jean-Philippe Giroux) Le duo musical de Kristine St-Pierre et Justin Lacroix a chanté Noël sous les guirlandes et les lumières multicolores du centre-ville de Hearst, dans le cadre de la Magie de Minuit. Les musiciens ont bravé le froid en début de soirée devant les établissements de la rue George. Les passants se sont arrêtés en vue de joindre les mini spectacles entre les visites en magasin. Une chorale improvisée a eu lieu au Parc des nations vers la fin de l'évènement, en compagnie du Père Noël, en chair et en os!

Spectacle de Noël avec LGS



(Jean-Philippe Giroux) Les festivités se sont poursuivies le lendemain au Conseil des Arts de Hearst. LGS a présenté aux gens de Hearst et les environs son premier spectacle en présentiel depuis plusieurs mois de retrait. Des spectateurs ont chanté et dansé au rythme de la musique du début à la fin. À deux reprises au cours de la soirée, les musiciens de LGS ont invité le chanteur et musicien franco-ontarien Vincent Bishop à les accompagner sur scène avec un banjo en main et un système de pédales de loop à ses pieds.

Découvrez le Programme des activités pour le **100^e** anniversaire de Hearst

JANVIER 2022

Le **21** - Lancement du 100^e et joute des Lumberjacks (centre récréatif)

Le **28** - Sam Boisvert
Spectacle d'humour

FÉVRIER 2022

Le **3** - Twin Flames, spectacle de musique autochtone, trilingue

Le **5** - Snowmobile Vintage Show/Rally

Le **19** - La Folie des neiges et Smash-up Derby/Club Rotary

Le **20** - La Folie des neiges et Crazy Dip/Club Rotary

Le **21** - Éric Leclerc, Mystic, spectacle de magie pour enfants

MARS 2022

Du **7 AU 11** - Séries littéraires du 100^e

AVRIL 2022

Le **21** - Reney Ray avec Niko Rice (en première partie), spectacle de musique, bilingue

Du **28 au 29** - Festival de musique HOREM, musique classique, bilingue

MAI 2022

Le **7** - Spectacle des Médias de l'épinière noire, avec l'humoriste Jean-Claude Gélinas

Le **20** - Nicola Ciccone, musique francophone

JUIN 2022

Le **3** - Boréale en Choeur chante avec QW4RTZ, chants à capella et chorale

Les **10 et 11** - Cabaret Queer avec Scarlet BoBo, spectacle de drag

Du **23 au 30** - Semaine des retrouvailles

JUILLET 2022

Du **1 au 3** - Semaine des retrouvailles ; Célébration au monument de Bradlo

Le **29** - Soirée à l'Écomusée

Le **30** - Journée Bradlo, bénédiction et visite générale du monument; activités en soirée

Le **31** - Messe à l'église Ste-Thérèse

AOUT 2022

Le **3** - Inauguration du parc des nations / Date d'anniversaire officielle du centenaire de la Ville

SEPTEMBRE 2022

Le **10** - Marché public AGRIVA/Activités au centre-ville

Le **17** - Parlons-en donc !, événement communautaire

Du **19 au 23** - Semaine des forêts

OCTOBRE 2022

Le **6** - Mike Ward, spectacle d'humour

Le **31** - Halloween spécial 100^e

NOVEMBRE 2022

Le **17** - Soirée « Prix Panache »

Le **20** - Activités familiales (Centre Éducatôt)

DÉCEMBRE 2022

Le **3** - Magie de Minuit
Festival de lumières
Fermeture du 100^e

De partout, ensemble !

Pour plus d'informations, visitez notre site web :
www.hearst2022.ca dans l'onglet Programmation

Le comité organisateur est à la recherche de nombreux bénévoles pour les différentes activités présentées tout au long de l'année 2022

Communiquez avec l'équipe au 705 372-2838
ou par courriel à hearst2022@hearst.ca



Série documentaire sur le combat franco-canadien en milieu minoritaire

Jean-François Dugas – Le Droit

Le premier chapitre d'une nouvelle série documentaire dédiée aux combats, aux expériences et aux réalités des Franco-Canadiens en milieu minoritaire sera lancé le 11 décembre sur les réseaux sociaux. Elle vise notamment à explorer les solutions pour assurer la viabilité du français partout au pays.

Le projet du Youtubeur et réalisateur franco-ontarien Phil Rivière, mieux connu sous le nom AppelezMoiPhil, comportera quatre chapitres et sera produit au cours des deux prochaines années.

« La série *Donner sa langue au chat* a commencé à partir d'une idée assez simple qui avait pour but de résumer nos combats en tant que Franco-Canadiens hors Québec. J'avais l'impression que les gens n'étaient pas au courant des combats que nous avons vécus au cours des années. On dirait que le seul combat que les gens connaissent ailleurs dans la francophonie [canadienne] est la déportation des Acadiens. Pourtant, il y a des enjeux comme l'insécurité linguistique, l'anglicisation et l'assimilation. Avec cette série, je veux éduquer les gens de partout dans le monde sur la réalité d'être francophone

en milieu minoritaire », affirme le jeune homme de 20 ans.

Partenariat avec *Le Réveil*

À l'origine, la vidéo devait durer 15 à 20 minutes. Mais rapidement, le Youtubeur a réalisé qu'un documentaire devenait nécessaire pour effectuer le tour de la question.

Entre alors en scène *Le Réveil*. Cette plateforme interactive franco-ontarienne « par et pour » les jeunes, qui vise à mettre la culture à l'avant-plan, est devenue partenaire du projet. « Ça fait longtemps que l'on parle de l'insécurité linguistique au *Réveil*, et le fait de passer par un Youtubeur permettra de visionner un tel contenu au Canada, mais aussi en Europe, en Afrique et un peu partout », soutient le fondateur du *Réveil*, William Burton.

Des artisans du groupe de jeunes contribuent au projet. Les entrevues des diverses personnalités rencontrées ont été –ou seront– menées par *Le Réveil*. Leur comité consultatif national confirmera également de l'exactitude des faits avancés dans la série documentaire.

« L'objectif est de représenter la francophonie à travers le pays avec des intervenants d'est en

ouest [...] et de s'assurer que les informations présentées sont véridiques », explique la gestionnaire de l'expansion au *Réveil*, Kate Gilbert.

L'effet Bombardier

C'est le passage de la chroniqueuse Denise Bombardier à l'émission *Tout le monde en parle* à l'automne 2019 qui a allumé la flamme de Phil Rivière. À l'époque, madame Bombardier n'avait pas été tendre à l'endroit des francophones vivant en milieu minoritaire au pays. « C'est quelque chose qui m'a vraiment choqué et qui m'a fait réaliser qu'il fallait s'activer pour s'assurer que notre francophonie reste viable à long terme », lance le créateur. « Je veux prouver à Denise Bombardier et à tous ceux qui doutent de nous que non, les Franco-Canadiens hors Québec ne sont pas une gang de "mourants". On est vivants, on est forts et on a un avenir devant nous. »

Contenu des chapitres

D'ailleurs, si le premier chapitre, nommé « Nos combats », porte sur l'ensemble des luttes des francophones du 18^e siècle jusqu'à aujourd'hui, les autres se pencheront davantage sur les réalités actuelles. Le deuxième volet doit s'attarder aux relations entre les Québécois, les

francophones en milieu minoritaire et les anglophones. Les enjeux de l'insécurité linguistique, de l'anglicisation et de l'assimilation figureront au cœur de la troisième vidéo tandis que la série documentaire se clôturera sur le thème de la francophonie d'aujourd'hui et de demain.

« Est-ce que nous avons un avenir? Est-ce que notre francophonie est viable à long terme? Avons-nous ce qu'il faut pour garder le français comme langue officielle du Canada? Quel est le rôle des jeunes Franco-Canadiens hors Québec dans la protection du français et de notre communauté? C'est vraiment une série qui plongera en profondeur dans tous ces sujets. [...] Je veux outiller la relève afin qu'elle puisse prendre le flambeau, pour se battre pour leur futur, pour leur langue [...] et viser surtout ceux qui n'ont pas eu leur éveil francophone », dit Phil Rivière.

Les quatre épisodes de *Donner sa langue au chat* seront diffusés sur la chaîne YouTube de AppelezMoiPhil et sur les plateformes du *Réveil*. Le deuxième devrait être disponible à temps pour la Saint-Jean-Baptiste. Les autres suivraient tous les six mois, si tout se déroule comme prévu.

Nouveauté cette année : idée cadeau pour Noël



Achetez un cadeau unique à l'être aimé!
une carte-cadeau pour le Radio Bingo

COMMENT ÇA FONCTIONNE?

LA PERSONNE RECEVANT LA CARTE-CADEAU DEVRA PASSER AUX BUREAUX DES MÉDIAS DE L'ÉPINETTE NOIRE AU 1004 RUE PRINCE POUR OBTENIR SES CARTES DE BINGO. ELLE POURRA SE PROCURER LE NOMBRE DE CARTES QU'ELLE VEUT PAR SEMAINE.

NON ÉCHANGEABLE EN MAGASIN

CÉLÉBREZ NOËL avec

Great Canadian

DOLLAR STORE

705 362-4334 1417 rue Front

Produits
PEPSI 2L
à 1,25 \$

Heures d'accueil
Lundi à mercredi de 9h à 18h
Jeudi de 9h à 19h
Vendredi de 9h à 21h
Samedi de 9h à 17h
Dimanche de 11h à 16h

Bûche
de
Noël à
8,50 \$

Vachon
DEPUIS EST. 1923

**Bûche des fêtes
Festive Log**
ADDITIONNELLE
TRADITIONNELLE

Grande variété
de papier
d'emballage



Les étudiants de l'UdeH dégustent huit plats de huit pays

Par Jean-Philippe Giroux

Une tradition de partage culinaire se poursuit. Des étudiants et des membres du personnel de l'Université de Hearst (UdeH) se sont rassemblés le 4 décembre, à l'heure du dîner, afin de prendre part à un repas interculturel ayant comme but de partager avec les autres les saveurs de chez soi.

Comparativement au repas multiculturel qui a eu lieu en novembre lors de la Semaine nationale de l'immigration francophone, les personnes présentes vendredi avaient l'embarras du choix. Au menu, huit repas de huit pays, le Gabon, le Bénin, le Cameroun, le Sénégal, le Burkina Faso, le

Congo ainsi que le Canada, étaient sur la table.

L'échange a permis aux étudiants de discuter du mélange qu'ils ont préparé et apporté à l'école tout en découvrant les recettes de leurs collègues et amis, d'où le thème du dîner « chez nous, chez vous ».

« On voulait que chacun ait la possibilité de savoir et de manger ce que l'autre cuisine chez lui », explique Michaël Djeazet, étudiant de l'UdeH.

Les convives ont pu déguster des mets de tous les genres et de toutes les nations, dont un mélange de fruits et de crème camerounais typiquement

savouré avec du whisky. Il y avait aussi un pâté au poulet pour apprécier la nourriture locale.

Entre chaque bouchée, les étudiants ont discuté de leur vie étudiante, du parascolaire et des projets à venir. Le dîner était une belle manière de socialiser et d'apprendre davantage sur la culture des autres étudiants. Plus d'une vingtaine de personnes y ont participé.

Visite des locaux

L'équipe de l'UdeH se prépare à un retour en salle de classe dès janvier. Pour faire d'une pierre d'un coup, les étudiants ont eu l'occasion de visiter les locaux de l'établissement le jour du repas

de groupe.

« Dans l'objectif de favoriser le retour des étudiants à l'Université, on (l'équipe de mentorat de l'UdeH) a décidé d'organiser ce repas culturel », informe l'étudiant.

Pour les nouveaux étudiants qui sont arrivés au milieu de la pandémie, la visite leur a permis de voir certains des lieux pour la première fois depuis le début de leurs études.

M. Djeazet mentionne qu'il est plus facile pour lui d'apprendre en présentiel et qu'il a hâte de reprendre ses études sur le campus cet hiver.



Photos : Jean-Philippe Giroux

INFO : COORDINATION@CONSEILDESARTSDEHEARST.CA
705 362-4900

MISE EN VENTE / TICKET SALES

MEMBRES DU CAH / MEMBERS : 10 DÉC. 2021

GRAND PUBLIC / GENERAL ADMISSION : 17 DÉC. 2021

Le Conseil
des Arts
de Hearst



**SAM
BOISVERT**

🎭 HUMOUR
👤 EN PERSONNE
🏠 SIÈGES LIMITÉS
📺 + VIRTUEL
FRANÇAIS / FRENCH

28 JANVIER 2022

Accueil : 18 h 30
Spectacle : 19 h 30



**TWIN
FLAMES**

🎵 MUSIQUE
👤 EN PERSONNE
🏠 SIÈGES LIMITÉS
📺 + VIRTUEL
TRILINGUE / TRILINGUAL

3 FÉV. / FEB 3, 2022

Accueil : 18 h Reception: 6:00 p.m.
Spectacle : 19 h Show: 7:00 p.m.



**ÉRIC
LECLERC**

🎩 MAGIE
👤 EN PERSONNE
🏠 SIÈGES LIMITÉS
👨‍👩‍👧‍👦 FAMILIAL
FRANÇAIS / FRENCH

21 FÉVRIER 2022

Accueil : 13 h
Spectacle : 14 h

En route vers le 100^e anniversaire de la Ville de Hearst

Avec Claudine Locqueville



Une page d'histoire sur nos bâtisseurs

Le PASSÉ et le PRÉSENT du comptoir Gamelin

J'ai rencontré Lise Morin et Anne-Marie Guillouzic au sujet du Comptoir Gamelin. Lise Morin devait en prendre la direction en décembre, mais suite au décès subit d'Huguette Caron, ancienne directrice depuis 35 ans, Lise a dû retrousser ses manches plus tôt que prévu. Mme Guillouzic a été bénévole au Comptoir pendant de nombreuses années en tant qu'Associée Providence de la Communauté des Sœurs de la Providence ou filles d'Émilie Gamelin. Elle a commencé en 1986, la même année qu'Huguette Caron, avec sœur Gérin-Lajoie. Elle dit, fait troublant, que Mme Caron est décédée le 24 septembre, jour de la fête de la bienheureuse Émilie Gamelin, fondatrice des Sœurs de la Providence, qui sont arrivées à Hearst en 1954 pour assumer la responsabilité de l'Hôpital Notre-Dame et plus tard du Comptoir Gamelin. Le 7 octobre 2001, le pape Jean-Paul II a béatifié Émilie Tavernier-Gamelin, plus connue à Montréal sous le nom de mère Gamelin, la fondatrice desdites Sœurs de la Providence.

Historique du Comptoir Gamelin

- Extrait du livret *Histoire d'une Fondation* de l'Hôpital Notre-Dame de Hearst - novembre 2002

« En 1986, un recensement permet d'établir que 1500 personnes vivent sous le seuil de la pauvreté à Hearst. Sœur Angèle Gérin-Lajoie demande l'aide de la population et propose une collecte mensuelle aux portes de l'église. Une initiative qui sera d'un grand secours. Ensuite, elle ouvrira le Comptoir Gamelin avec l'aide des dames bénévoles de la ville qui cousent, tricotent et réparent des vêtements pour les pauvres. Une trentaine de personnes viennent quotidiennement y chercher ce qui leur manque. »

Lise Morin m'explique que le Comptoir Gamelin est un dépôt de linge pour les pauvres, un endroit où on peut trouver des vêtements d'occasion, de beaux manteaux d'hiver à 10 \$ ainsi que des chaussures, des couvre-lits, de la literie, des tapis... Il y a même des robes de mariée! Un gros sac poubelle de vêtements coûte 8 \$. Avec le linge qui n'est pas revendable, les bénévoles font des guenilles pour les garages. Un sac de guenilles est vendu 12 \$ et c'est principalement le garage Jean's Diesel qui les achète. C'est l'une des meilleures collectes de fonds pour le Comptoir Gamelin et de plus, c'est de la bonne récupération.

Le Comptoir Gamelin est situé dans une salle en haut de l'aréna, accessible par une porte sur la 10^e Rue, et les heures d'ouverture sont du mardi au jeudi de 10 h à 15 h. Les tâches des bénévoles vont de recevoir les sacs de linge à trier, accrocher, vendre et faire des guenilles. Au besoin, Lise Morin fait la réparation de fermetures éclair, boutons, boutonnières, etc.

La clientèle desservie inclut les démunis, les planteurs d'arbres, les étudiants étrangers et les comédiens ou comédiennes de pièces de théâtre. Tout le monde est bienvenu. Les clients viennent non seulement de Hearst, mais aussi de Hornepayne, Longlac, Kapuskasing, Calstock et des environs de Hearst.

Les défis auxquels les dames doivent faire face sont principalement l'accessibilité, puisqu'il y a quelques marches à monter avec des sacs souvent pesants. Au cours des années, le Comptoir Gamelin a demandé à la Ville de trouver un endroit plus accessible, mais sans succès. C'est le prix à payer pour avoir un endroit gratuit. Les responsables du Comptoir remercient vivement la Ville de leur avoir fourni

un local depuis ses débuts.

Un autre défi est la nouvelle politique relative à la covid, stipulant que toutes les personnes travaillant à l'aréna doivent être vaccinées. Le vaccin étant devenu obligatoire pour les travailleuses du Comptoir, quelques bénévoles ont momentanément dû lâcher, mais tout est rentré dans l'ordre.

L'argent recueilli va aux personnes dans le besoin, que ce soit pour de la nourriture, des frais de scolarité, des prescriptions, du transport médical (en attendant de recevoir la subvention de déplacement), une facture d'électricité. Le Comptoir peut aider en donnant des bons d'achat pour de l'épicerie ou en réglant une facture. Il n'y a pas de critères d'éligibilité pour recevoir de l'argent. On se fie à la bonne foi des demandeurs d'aide. Lise mentionne qu'en ce moment, il y a douze bénévoles : Céline Leduc, Thérèse Talbot, Rachel Bergeron, Guylaine Picard, Diane V. Grenier, Louise Talbot, Paulette Jolin, Yvette Bergeron, Jacqueline Jacques, Gaëtane Hébert, Carole Grondin et elle-même, Lise Morin.

Lise profite de l'occasion pour remercier les bénévoles passés et présents, sans qui cette œuvre charitable n'aurait pu exister, notamment Mariette et Yvon Beaulieu ainsi que M. Jean Guillouzic qui a monté les poches et descendu les poubelles pendant des années.

Lise encourage les gens à appuyer le Comptoir en donnant leurs vêtements usagers, ou en venant acheter dans le magasin. On rappelle de ne pas déposer de sacs durant la nuit. De plus, si quelqu'un est dans le besoin, il ou elle peut aller rencontrer Lise Morin au Comptoir pour faire sa demande d'aide.



Les responsables : Lise Morin et Céline Leduc



Les coupeuses de guenilles en action, de gauche à droite : Gaëtane Hébert, Jacqueline Jacques, Yvette Bergeron et Paulette Jolin.
Photos : Claudine Locqueville

Cette chronique est une présentation du 100^e de la Ville de Hearst

Le comité organisateur est à la recherche de nombreux bénévoles pour les différentes activités présentées tout au long de l'année 2022.

Communiquez avec l'équipe au 705 372-2838
ou par courriel à hearst2022@hearst.ca

100hearst



L'astrologie, jamais étudiée par les scientifiques ?

FAUX !



Cet article est une adaptation du texte en anglais de Jonathan Jarry publié sur le site de l'Organisation pour la science et la société de l'Université McGill.



L'astrologie a-t-elle à ce point mauvaise réputation que les scientifiques s'en détournent depuis des siècles ? Contrairement à ce que plusieurs imaginent, y compris de fervents défenseurs de l'astrologie, la science a au contraire tenté d'investiguer les prétentions de cette pseudoscience, même en plein 20^e siècle. Le Détecteur de rumeurs et l'OSS expliquent.

Faits à retenir

- Des scientifiques ont testé l'astrologie
- L'astrologie se mérite le qualificatif de « pseudoscience », mais pas en raison de ses origines « non-scientifiques »

L'astrologie s'appuie sur une prémisse très simple : les positions des différents corps célestes (la Lune, les planètes, même certains astéroïdes) au moment de notre naissance révéleraient des secrets sur notre personnalité et notre futur. Certains astrologues affirment également que la position de ces mêmes corps célestes influence le cours des événements — politiques, économiques, sociaux.

Le mécanisme derrière une « influence » supposément capable de nous atteindre à des millions, voire des milliards, de kilomètres, n'est jamais vraiment expliqué par les astrologues. Mais cela importe peu : s'il y avait bel et bien une influence des planètes sur les événements ou sur les personnalités, on pourrait alors la mesurer. Autrement dit, d'un point de vue statistique, on serait censé pouvoir observer qu'il y a davantage de telle chose et moins de telle autre chose, lorsque Jupiter est dans tel endroit du ciel.

Et des scientifiques l'ont testé. Depuis les années 1950, une série d'études se sont penchées sur plusieurs aspects de l'astrologie : les événements qu'elle prédit, ou bien les signes du Zodiaque dont on prétend qu'ils mèneraient à certains choix professionnels, ou encore l'habileté des astrologues à apparier profils astrologiques et individus. Et les résultats de ces études sont dévastateurs.

Face à une telle accumulation de preuves qui réfutent leur hypothèse, des scientifiques « normaux » chercheraient à l'améliorer, à l'étudier plus en profondeur, ou même à la remplacer par une meilleure théorie. Mais les astrologues, face à cette accumulation de preuves, ont plutôt choisi de l'ignorer ou de la rejeter.

Leur réaction à une étude publiée en 1990 l'illustre. Les chercheurs avaient conçu leur étude avec la pleine collaboration de la Fédération d'astrologues de l'État de l'Indiana. Qui plus est, la carte astrale du chercheur principal, qui montre où chaque corps céleste se trouvait au moment de sa naissance, avait été inspectée par la Fédération. L'étude elle-même était simple : six astrologues allaient recevoir 23 cartes astrales de naissance et devaient les faire correspondre à 23 individus, pour qui les astrologues avaient accès à une photo et à leurs réponses à un long questionnaire, qui avait été lui-même conçu par la Fédération.

Le résultat : chaque astrologue testé a eu de zéro à trois concordances sur un total de 23, avec une moyenne d'une seule. Suite à ce verdict médiocre, la Fédération d'astrologues a choisi de dire que l'astrologie ne donne pas toujours des résultats quantifiables, mais qu'elle fonctionne quand même.

Ce genre de réaction des astrologues avait déjà mené le philosophe des sciences, Paul Thagard, à déclarer en 1978 que l'astrologie était une pseudoscience. Cette qualification n'avait rien à voir avec les origines non scientifiques : la chimie, par exemple, est née de l'alchimie. Ce n'était pas non plus en raison de l'absence d'un

mécanisme explicatif sur « l'influence » des planètes : par exemple, la théorie de la dérive des continents était vraie, même avant la découverte des plaques tectoniques qui expliquent son fonctionnement. La raison de l'étiquette « pseudoscience » était que la communauté des astrologues avait plus ou moins refusé de faire face à la musique. L'astrologie avait moins progressé au fil du temps que des théories « alternatives », comme la psychologie. Bien qu'on aurait pu l'appeler une protoscience à ses débuts, elle était devenue un projet de moins en moins prometteur, avant de finalement se mériter l'appellation de pseudoscience.

La force d'attraction de l'astrologie

Il reste que l'astrologie a un certain attrait. Des données indiquent que les gens captivés par l'astrologie ont une perspective religieuse, sans être affiliés à une grande religion. Et des sondages ont révélé que l'astrologie serait encore plus attirante pour les individus qui démontrent un niveau intermédiaire de compréhension scientifique. En effet, l'astrologie semble, au premier coup d'œil, avoir les attributs d'une science : elle fait des prédictions, elle semble se baser sur des calculs et elle se dote de systèmes et de structures.

Même les gens ayant un regard sceptique vis-à-vis de l'astrologie peuvent se faire prendre au jeu lorsqu'elle produit des descriptions positives d'eux-mêmes. Le charme de cette pseudoscience se voit renforcé par un fonctionnement de base de notre cerveau, qui nous pousse à chercher du sens, un ordre, au milieu de données aléatoires, et à chercher des intentions au milieu d'événements naturels. En temps de crise, les prédictions de l'astrologie peuvent ainsi nous donner l'impression d'être davantage en contrôle de la situation. Ce qui pourrait expliquer que, l'an dernier, après plusieurs mois de pandémie, les astrologues disaient vivre un regain de popularité.



MOT CACHÉ

S	O	L	E	U	R	E	S	O	V	A	D	E	U	Q	N	A	B	R	T
L	F	M	E	O	N	R	A	C	O	L	V	A	L	A	I	S	D	H	S
A	Z	L	O	N	I	S	S	E	T	B	A	L	E	E	G	N	U	I	O
U	S	E	A	N	R	I	K	S	B	I	E	N	N	E	A	R	R	N	C
S	L	N	R	T	T	E	N	A	M	E	L	R	N	M	G	A	E	H	S
A	L	A	O	M	N	A	C	O	I	R	E	E	E	O	L	T	O	N	N
N	P	E	N	S	A	E	G	U	N	B	V	L	V	G	T	C	O	N	E
N	O	P	T	G	I	T	M	N	L	E	L	I	M	E	O	T	D	E	I
E	E	N	E	A	E	R	T	M	E	A	E	O	L	L	N	E	U	K	R
E	B	T	A	N	H	N	G	V	E	S	N	C	A	A	A	G	B	A	K
S	E	Y	L	G	Z	C	T	E	E	T	A	T	C	R	L	A	E	L	N
U	L	N	O	O	U	E	U	H	R	R	Z	U	D	U	P	M	N	R	E
O	L	G	B	G	R	L	L	E	A	R	N	I	S	J	E	O	D	E	T
H	I	I	W	U	I	E	U	L	N	L	E	I	N	T	S	R	O	T	O
F	N	T	A	O	C	X	T	A	R	E	G	I	E	O	E	F	R	N	L
F	Z	R	L	Z	H	L	I	E	S	T	A	L	S	R	K	R	F	I	K
A	O	A	D	Y	E	V	E	V	V	O	U	R	O	M	A	N	C	H	E
H	N	M	N	I	D	W	A	L	D	L	R	G	R	U	O	B	I	R	F
C	E	E	N	O	I	S	V	A	U	D	E	A	S	C	H	W	Y	T	Z
S	W	I	N	T	E	R	T	H	O	U	R	H	E	R	E	Y	U	R	G

Thème : La Suisse / 6 lettres

A	Dübendorf	J	Montreux	S	Soleure
Allemand	E	Jura	N	Neuchâtel	T
Alpes	Eiger	K	Nidwald	Obwald	Tessin
Appenzell	Emmental	Kloten	O	Olten	Thurgovie
Arosa	F	Köniz	Raclette	U	Uster
B	Fribourg	Kriens	Rhin	V	Valais
Bâle	Fromage	L	Romanche	W	Vaud
Banque	G	Langenthal	Schaffhouse	Z	Vernier
Bellinzone	Genève	Lausanne	Schwytz	Zermatt	Vevey
Berne	Glaris	Léman	Sierre	Zoug	
Bienne	Grisons	Liestal	Sion	Zurich	
C	Gruyère	Locarno	Ski		
Cantons	H	Lucerne			
Chocolat	Helvète	Lugano			
Coire	I	Martigny			
D	Interlaken	Montagnes			
Davos					

FRESH OFF THE BLOCK
Grande variété de hors-d'œuvre
Viandes pour pâtés
Nouveau en magasin :
Boîtes de cadeaux avec différentes sortes de fromages
Passez vos commandes
de desserts et de pâtés avant le
**10 décembre sur place ou appelez
au : 705 362-4517**

**Pourquoi les assureurs n'ont jamais froid ?
Parce qu'ils sont bien couverts !**

Réponse du mot caché : FONDUE

Chocolat chaud à la mousse de lait et à la cannelle



INGRÉDIENTS

- Tablette de chocolat noir
- Lait demi-écrémé
- Quelques bâtons de cannelle

PRÉPARATION

Râpez le chocolat et placez-le dans un grand mug.

Faites bouillir le lait et le bâton de cannelle dans une casserole.

Laissez tiédir, puis retirez le bâton de cannelle.

Fouettez le lait au batteur électrique ou passez-le au blender pour obtenir une mousse épaisse et onctueuse.

Versez-la sur le chocolat tout en remuant, jusqu'à ce que le chocolat soit fondu.

Servez avec des mini chamallow !

SUDOKU

		2			1		4	3
	4	7	9			6		
				4		7		
		3						8
		6	3			2		
	1	9		6				
5					7		9	
	3						2	
	9	1	5		2			

RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

RÉPONSE DU JEU N° 745

7	8	4	2	8	5	1	6	9
5	2	8	6	1	9	4	3	7
9	6	1	7	3	4	8	2	5
4	5	3	8	9	7	6	1	2
1	7	2	4	6	3	9	5	8
8	9	6	5	2	1	3	7	4
6	1	7	9	4	2	5	8	3
2	8	9	3	5	6	7	4	1
3	4	1	5	7	8	2	9	6

AVIS DE DÉCÈS

Claire Gagnon (née Guénette)



C'est avec tristesse que nous vous annonçons le décès de Mme Claire Gagnon (née Guénette), décédée le 23 novembre 2021, à l'âge de 92 ans. Elle était l'épouse de feu Wilbrod Gagnon, et la fille de feu Charles-André Guénette et de feu Cécile Couillard. Elle laisse dans le deuil sa sœur Louise (Charles); son fils Daniel (Ellen) de Santa Fe; ses filles Marie-Andrée et Jeanne (Daniel); ses petits-enfants : Magali (Benjamin), Maxime et Sophie (Nicholas) de même qu'une arrière-petite-fille, Margot. Elle fut précédée par sa fille Sylvie ainsi que ses frères et ses sœurs.

Une cérémonie de vie aura lieu le dimanche 19 décembre 2021 à 14 h à la COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS située au 1369, boul. La Vérendrye Ouest à Gatineau. La famille recevra les condoléances à compter de 13 h.

Il vous sera possible de visionner la cérémonie en direct ou en reprise via le lien suivant : <https://commemora.tv/fr/diffusions/41672>.

Nous gardons en souvenir une femme créative et curieuse qui aimait la vie, les gens... et le chocolat !

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

Raymond Létourneau

1937-2021



C'est avec grande tristesse que la famille annonce son décès à l'Hôpital de Timmins et du District, le mardi 30 novembre 2021, à l'âge de 84 ans. Époux bien-aimé de feu Bérangère (née Lagrange) (2009). Cher père de Lynn Létourneau (Ron) et Chantal Lessard (Denis). Il sera terriblement manqué par ses petits-enfants : Karen (Colin), Marie-Josée (Evan) et Joel (Elissa); ainsi que ses sœurs : Claudia Thibault (feu Amédée - 1984), Doris Bissonnette (Marcel), Rosette Hudon (Léopold); et son frère Patrice (feu Olivine - 2007). Il laisse aussi dans le deuil plusieurs nièces et neveux. Il fut précédé par ses parents François - 1982 et Yvonne - 1982 Létourneau, ainsi que ses frères et sœurs : Marie - 2002, Marcellin - 1972, Bertrand - 1998, Omer - 1976, Xavier - 1922, Maurice - 2005, Delphis - 2016 Joseph - 2000 et Anna - 2017. Selon les dernières volontés de Raymond, l'incinération a eu lieu et une célébration de vie se déroulera au mois de mai 2022 à Mattice. Les dons commémoratifs à la Fondation du Nord en cancérologie seront grandement appréciés. Les arrangements funéraires ont été confiés au SALON FUNÉRAIRE MIRON-WILSON, CENTRE DE RÉCEPTION ET D'INCINÉRATION.

Pour laisser des condoléances ou pour faire un don, s'il vous plaît visitez le www.mironwilson.com.

Yvonne Dionne



Nous avons le regret d'annoncer le décès de Mme Yvonne Dionne (née Lebel) le dimanche 28 novembre 2021, à l'âge de 89 ans, à l'Hôpital Notre-Dame de Hearst. Elle laisse dans le deuil ses sept enfants : Daniel (Lucille) d'Hallébourg, Pierre (Petronille) de Vernon, Gaëtan, Jean-Claude, Cécile (Robert) d'Ottawa, Jean-Guy (Yolande) de Toronto et Lucie de Hearst. Elle laisse également dans le deuil huit petits-enfants : Éric (Kaitlin), Annick (Alex Brown), Marie-Véronique (Patrick Lavoie), Frédérick (Nadia), François (Mélicha), Rémi, Manon et Alain; ainsi que 11 arrière-petits-enfants. Elle fut précédée dans la mort par son époux Marc-Aurèle, son fils Réjean, sa fille Carole, ainsi que plusieurs frères et sœurs.

On se souvient d'Yvonne comme d'une dame au grand cœur, tel qu'en fait foi son travail auprès de la paroisse pour préparer et servir la messe, ainsi que fabriquer des linges et nappes pour la cathédrale. Yvonne a consacré aussi beaucoup de temps comme bénévole à l'Hôpital Notre-Dame de Hearst et pour le club d'âge d'or de Moonbeam.

Habile de ses mains et très bonne couturière, elle aimait bien le tricot et plus particulièrement faire avec amour des couvertures au crochet pour sa famille. Elle aimait bien aussi cuisiner, la nature, le plein air, les feux de camp, le camping et le bingo. Elle laisse de très beaux souvenirs dans la mémoire de sa famille et des gens qui ont croisé son chemin.

Les funérailles ont eu lieu le samedi 4 décembre 2021 en la cathédrale Notre-Dame de Hearst avec le père Aimé Minkala comme célébrant.

La famille apprécierait des dons à la Fondation des maladies du cœur et de l'AVC.

Pour plus de renseignements, visitez-le : servicesfunerairesfourmier.ca.

L'INFO SOUS LA LOUPE

AVEC STEVE MC INNIS

VOTRE émission d'affaires publiques

TOUS LES VENDREDIS
DE 11 H À 13 H

EN REPRISE LES SAMEDIS DE 9 H À 11 H



Sur les ondes du

CINN911.com

Présenté par la



LE FANATIQUE

tous les mercredis de
19 h à 21 h

... et beaucoup plus

Avec GUY MORIN !

Sur les ondes de

CINN911.com



fier commanditaire

**DEMEUREZ À L'AFFUT DE L'ACTUALITÉ
LOCALE, RÉGIONALE ET PROVINCIALE
AVEC LE NORD.**

**ABONNEZ-VOUS, C'EST LE TEMPS !
705 372-1011 OU 1004, RUE PRINCE, HEARST.**



Richard Moreau

1964-2001



Déjà 20 ans, en ce 11 décembre 2021, mais c'est comme si c'était hier.

Tu seras toujours dans nos pensées, nos cœurs et nos prières.

L'œuvre de ta vie se perpétue, tu as maintenant trois magnifiques petits-enfants.

Veille sur nous, on t'aime!

Au revoir.

Ta famille

*Que tous ceux qui l'ont connu et aimé
aient une pensée spéciale pour lui aujourd'hui*

Hearst Connect Offre d'emploi

Assistant(e) administratif(ve) / Représentant(e) au service à la clientèle

Type et durée de l'emploi:

- Temps plein/temporaire pour une durée de 14-15 mois (janvier/février 2022 à mars 2023)

Responsabilités:

- Coordonner les rendez-vous pour les installations, réparations et visites sur une base quotidienne avec les techniciens et les clients
- Fournir un service à la clientèle professionnel en magasin, par téléphone et par courriel aux clients actuels et potentiels
- Facturer les clients, entrer les paiements et traiter les demandes de changement de service
- Activer les services des clients en suivant une procédure établie
- Aider les clients à choisir un forfait en évaluant leurs besoins
- Fournir du soutien technique de base pour les services d'internet, de téléphone et de télévision à distance en utilisant les outils disponibles (*occasionnel et formation fournie*)

Exigences:

- Expérience dans un rôle similaire
- Études postsecondaires en administration de bureau ou dans un domaine d'études connexe
- Bilingue
- Fortes compétences organisationnelles

Rémunération :

- Basé sur l'expérience et les compétences

Les candidat(e)s intéressé(e)s doivent soumettre leur C.V. au plus tard le 15 décembre 2021 17h à Tania Cossette : tcossette@hearstconnect.com.

Veuillez noter que seules les personnes sélectionnées pour une entrevue seront contactées. Merci de l'intérêt que vous portez à Hearst Connect !

Naissance

Kallie Harrison et Andrew Payeur sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils, **Eliott Payeur**. Il est né le 24 novembre à Timmins, pesant 7 livres et 2 onces. **Eliott Payeur** est le petit-fils de Chantal et Pierre Payeur ainsi que Cindy et Pat Laliberté.



OFFRE D'EMPLOI

ASSISTANT(E) ADMINISTRATIF(IVE) POSTE À TEMPS PLEIN

Le Foyer des Pionniers est à la recherche d'un(e) Assistant(e) administratif(ive) faisant preuve de compétence dans la performance des diverses tâches associées au support administratif, à la réception, à l'inventaire, à la gestion d'horaire d'un environnement syndiqué et à la suppléance comptable, et qui est caractérisée par l'autonomie, l'initiative et un bon sens de l'organisation. Cette personne doit être intéressée et prédisposée au travail et aux interactions dans un environnement de résidents en besoin de soins de longue durée. Dans ses relations interpersonnelles, elle doit se signaler par des qualités de bienveillance et d'harmonie.

Qualifications et expériences :

- Détention d'un diplôme collégial en administration des affaires ou autre formation équivalente en bureautique
- Connaissances et expériences élaborées en travail de bureau et en informatique
- Connaissances et expériences en comptabilité sont un atout
- Bilinguisme oral et écrit sont essentiels

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur demande d'emploi au plus tard le **15 décembre 2021 à 12 h**, à l'attention de :

Nathalie Morin

Directrice générale

 : 705 372-2978

 : 705 372-2996

 : nmorin@hearst.ca

Foyer des Pionniers

67, 15e Rue

C.P. 1538

Hearst, ON, P0L 1N0

Le Foyer des Pionniers est un employeur qui souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi et encourage les demandes pour ce poste par toute personne intéressée et qualifiée. Chaque demande sera reçue avec intérêt et traitée en toute confidentialité, mais seulement les candidates et candidats considéré-e-s aux fins d'une entrevue seront contacté-e-s.



BlueBird Bus Line

est à la recherche
d'un **conducteur d'autobus**

Un poste à temps plein est disponible immédiatement
pour la région de **HEARST**.

Envoyez votre CV

par courriel : office@bluebirdbusline.com

ou communiquez avec nous par téléphone
au 705 335-3341.



BlueBird Bus Line

is now hiring a
School Bus Driver

A full-time position is available immediately
for the **HEARST** area.

Forward your resume

by email: office@bluebirdbusline.com

or contact us by telephone: 705 335-3341.



HÔPITAL
NOTRE-DAME
HOSPITAL (HEARST)

est à la recherche d'un(e)

Coordonnateur/trice du recrutement des professionnels de la santé de la région de Hearst

Si vous souhaitez vous joindre à une organisation dynamique vouée à l'excellence opérationnelle, à un milieu sain et sécuritaire, à la satisfaction du patient et à l'engagement communautaire, veuillez consulter notre site web www.ndh.on.ca afin d'examiner la description de l'emploi et la procédure pour soumettre votre demande.

Ce samedi 11h
3000\$
CINN911.com



LA CORPORATION DE LA VILLE DE HEARST
CENTENAIRE DE LA VILLE DE HEARST

APPEL D'OFFRES POUR PHOTOGRAPHE PROFESSIONNEL

Le service de développement économique de la Ville de Hearst recherche un photographe professionnel pour la prise de photos et vidéos, et la production de matériel audiovisuel lors des célébrations du centenaire de la ville de Hearst pour l'année 2022, selon la liste d'activités proposées dans cet appel d'offres.

Les documents contenant les informations pertinentes sont disponibles à la réception de l'hôtel de ville de Hearst ou par courriel en communiquant avec le soussigné.

Les parties intéressées à ce projet doivent remettre, seul ou en partenariat avec d'autre(s) photographe(s), une (1) copie de l'offre dans une enveloppe scellée **jusqu'à 16 h 30, le vendredi 17 décembre 2021** à l'hôtel de ville de Hearst, situé au 925, rue Alexandra.

L'offre la plus basse ne sera pas automatiquement sélectionnée et la Corporation de la Ville de Hearst se réserve le droit d'accepter ou de refuser, en tout ou en partie, toutes les offres et/ou émettre à nouveau un appel d'offres dans sa forme originale ou révisée.

Stéphane Lapointe, directeur des services de développement économique
Corporation de la Ville de Hearst
S.P. 5000

925, rue Alexandra
Hearst, Ontario P0L 1N0
Tél. : 705 372-2837
slapointe@hearst.ca



CORPORATION DE LA VILLE DE HEARST APPEL DE CANDIDATURES Corporation de logements à but non-lucratif de Hearst

Le conseil municipal souhaite aviser les citoyen(ne)s de deux (2) sièges vacants au sein de la Corporation de logements à but non-lucratif de Hearst.

Les personnes intéressées à siéger comme directeur(ice) bénévole à cette corporation sont priées de faire parvenir une lettre indiquant leur intérêt et expérience à la soussignée au plus tard **le vendredi 17 décembre 2021 à 16 h 30**.

Pour toute question concernant cette corporation, veuillez communiquer avec la soussignée au 705 372-2813.

Janine Lecours, greffier
925, rue Alexandra
S.P. 5000
Hearst, Ontario P0L 1N0
jlecours@hearst.ca



LA CORPORATION DE LA VILLE DE HEARST APPEL D'OFFRES POUR L'ENLÈVEMENT DE BATTERIES AU SITE D'ENFOUISSEMENT MUNICIPAL DE HEARST

Des soumissions cachetées sur des formulaires fournis par la Municipalité seront reçues **jusqu'à 15 h 30, le jeudi 16 décembre 2021** à l'hôtel de ville de Hearst, situé au 925, rue Alexandra, pour l'enlèvement des batteries au site d'enfouissement municipal de Hearst.

Le travail consiste à fournir tout l'équipement et la main-d'œuvre selon les instructions aux soumissionnaires pour l'enlèvement des batteries au dépot. Les formulaires de soumission contenant les informations pertinentes sont disponibles à la réception de l'hôtel de ville de Hearst.

Les soumissions seront ouvertes publiquement à **15 h 35 le jeudi 16 décembre 2021** à l'hôtel de ville. La soumission la plus haute ou n'importe laquelle des soumissions ne sera pas nécessairement acceptée.

Robert Gladu, officier supérieur aux arrêtés municipaux
Corporation de la Ville de Hearst
S.P. 5000
925, rue Alexandra
Hearst, Ontario P0L 1N0
Tél. : 705 372-2823
rgladu@hearst.ca



896, promenade Riverside
Timmins, ON P4N 3W2

CONCOURS N° 21-621, 21-623 et 21-624

POSTES RÉGULIERS

**Gazier, Électricien, Menuisier, Plombier
et Entretien général 3
(Gas Fitter Tech (G2), Electrician, Carpenter,
Plumber and General Maintenance 3)**

**Endroits : Atelier de Hearst et École secondaire
catholique Sainte-Marie (New Liskeard)**

Consultez notre site Web à www.cscdgr.education sous la rubrique
« **Carrières/Offres d'emploi** » ou composez le 705 267-1421 ou
le (800) 465-9984 pour de plus amples renseignements.

Langis H. Dion
Président du Conseil

Sylvie Petroski
Directrice de l'éducation



OFFRE D'EMPLOI : DIRECTION GÉNÉRALE

Le Municipalité de Casselman est une municipalité dont l'histoire a été marquée par le courage et la détermination de ses citoyens. C'est une communauté où la culture est vivante et où le bilinguisme fait partie de la vie quotidienne. Nous retrouvons ici un esprit d'appartenance qui nous est propre. Située à seulement 45 kilomètres de la capitale nationale et à environ 150 kilomètres à l'ouest de Montréal, Casselman et ses 4 100 habitants offrent une qualité de vie exceptionnelle profitant du calme de la campagne et des bénéfices urbains traditionnels.

Se rapportant au conseil municipal, la Direction générale est responsable de mettre en œuvre des services novateurs, pratiques et adaptés aux visiteurs, aux entreprises et aux résidents de Casselman. La Direction générale fait preuve de leadership, d'appliquer des stratégies de gestion efficaces, et montre de l'enthousiasme à l'organisation. Visionnaire et innovatrice elle travaille en étroite collaboration avec le conseil municipal et l'équipe de gestion. Elle a aussi la responsabilité de développer et mettre en œuvre une vision et une stratégie convaincante ainsi que des objectifs et des normes de rendement.

Qualités recherchées :

- Diplôme universitaire ou qualifications professionnelles dans un domaine pertinent, comme l'administration publique, l'administration municipale, les affaires, les finances, la planification et l'ingénierie ou dans un ou plusieurs autres domaines d'éducation et d'expérience de gestion au secteur public.
- Un minimum de 5 ans d'expérience en gestion municipale responsable et novatrice ou en administration des affaires à un niveau de haute direction.
- Leadership supérieur, excellentes aptitudes de communication autant verbale qu'écrite, esprit d'analyse, compétences au service à la clientèle et auprès des différents paliers gouvernementaux. Doit travailler efficacement sous pression dans des milieux de travail toujours en changement.
- A du succès en négociations, en résolutions de conflits, en gestion de projets, et processus de changement. Une bonne compréhension de la législation fédérale, provinciale et municipale, des pratiques comptables du secteur public et de la planification stratégique sont essentielles.
- Leadership visionnaire et inspirant qui permettra à la Municipalité de maintenir son excellence et sa capacité à l'innovation.
- La maîtrise des deux langues officielles est obligatoire.

Échelle de salaire : 111 870 \$ à 139 000 \$

Veuillez soumettre votre curriculum vitae avant le **9 décembre 2021 à 15 h** à :

Ressources humaines
Municipalité de Casselman
Rh-hr@casselman.ca
Tél. : 613 764-3139
www.casselman.ca

CHRONIQUE SCOLAIRE NIVEAU SECONDAIRE

Après son émission radio, **Ellie Mc Innis** se transforme en chroniqueuse scolaire stagiaire dans le cadre d'un cours COOP obligatoire pour l'obtention de son diplôme d'études secondaires.

Pavillons

Avec l'activité de vendredi dernier, deux équipes ont réussi à remonter au classement grâce à des gains. Les quatre pavillons ont eu la chance de s'affronter sur l'heure du diner avec quelques jeux sportifs tels que le lance balle. Malgré les résultats serrés, les Kodiaks ont pris la pôle position, suivis des Grizzlis et des Pandas, puis des Koalas en dernier. Les Pandas ont obtenu des points supplémentaires pour le plus haut taux de participation.

Classement de la saison en ce moment

1- Kodiak : 28 points

2- Koala, Panda et Grizli : 27 points

Des affrontements ont lieu aujourd'hui (jeudi) pour les 9e et 10e années. Demain, vendredi, les 11e et 12e années auront des activités encore non dévoilées.

Construction et mécanique

Depuis le début de la nouvelle année scolaire, les élèves plus manuels de l'école ont déjà créé plusieurs projets. Du côté de la mécanique, les élèves de 11e et 12e année ont, entre autres, complété une bécasse à eau courante et à l'électricité pour un citoyen de Hearst, en plus d'une douche extérieure. La classe planifie maintenant d'autres projets, soit deux autres douches portatives suite aux nombreuses demandes reçues de la population. Une troisième pergola pour l'école Pavillon Notre-Dame est également sur la liste de commande.



La classe de 11e et 12e années du cours fabrication ont, quant à eux, confectionné un foyer en forme de camion et la classe de mécanique construira l'auto du Club Rotary pour le prochain Smash Derby prévu en février.

De leur côté, les professeurs sont en recrutement d'élèves doués dans différents domaines, de la 9e à la 12e année, pour participer au concours Skills Ontario qui aura lieu au deuxième semestre.

Sports

De nombreux camps d'essai de différents sports ont eu lieu au cours des dernières semaines. Les élèves composant les équipes sont désormais connus.

L'équipe de hockey féminine : Mylie Grandmont, Adèle Doucet, Maika Shink, Myriam Coulombe-Gratton, Joanie Arbour, Justine Ayotte Blier, Anick Vermette, Marie-Pier Vachon, Danelle Morin, Renéanne Lanoix, Mariane Mignault, Cloé Provençal, Mégane Couture, Maude St-Laurent, Léa Levesque, Billy Ann Thibodeau et Émilie Léonard.

L'équipe de hockey masculin : Samuel Morin, Léandre Vallières, Samuel Payeur, Zachary Mignault, Rémi G. Damboise, Danick Dubé, Sébastien Gagnon, Jacob Picard, Samuel Charron, Sébastien Lalonde, Dany-Claude Pelletier, Jacob Larose, Michael Morin, Vincent Boilard, Marc Chouinard et Jeremy Vienneau.

L'équipe de volleyball sénior féminine : Claudie Grondin, Gabrielle Gratton Damboise, Jaelle Blais, Joanie Morin, Maina Carrier Breton, Mari-Pier Vachon, Maxine Koscielniak, Mila Fournier, Néomie Caouette, Noémie Couture et Zoé Desjardins.

Certains participants n'apparaissent pas sur la liste puisqu'ils ont préféré garder l'anonymat. Les équipes sont actuellement prêtes à commencer les entraînements pour se préparer aux compétitions à venir.

Ellie Mc Innis
Chroniqueuse stagiaire

Les Jacks nécessitent la prolongation pour battre les Voodoos

Par Steve Mc Innis

Les Jacks ont ajouté deux points au classement avec une victoire de 5 à 4 en période de surtemps. C'était la seule rencontre de l'équipe la fin de semaine dernière, mais le prochain weekend consistera de trois rencontres en trois soirs.

Les Lumberjacks menaient 4 à 2 en fin de troisième période alors que les Voodoos ont retiré leur gardien de but en faveur d'un sixième joueur. La démarche a été payante puisque la troupe de Marc Lafleur a trouvé le fond du filet à deux reprises pour forcer la prolongation.

Une minute 27 secondes a été suffisant pour fermer les livres lors de la prolongation. Riley Klugerman a réussi le but gagnant grâce à son huitième de la saison.

L'as marqueur de l'Orange et Noir, Robbie Rutledge, y est allé de ses 15^e et 16^e buts de la saison. Il est le meilleur buteur de son équipe et le cinquième de la Ligue junior A du Nord de l'Ontario. Alex Hunt et Dylan Ford ont été les autres marqueurs. L'attaquant Zachary Demers a ajouté deux mentions d'aide, ce qui fait de lui le joueur ayant fait le plus de passes de la ligue avec 26, c'est trois de plus que la deuxième position.

Les Bucherons ont effectué 44 lancers comparativement à 22 tirs pour Powassan. Hearst n'a pas été en mesure de profiter de six avantages numériques alors que celui de l'équipe adverse a marqué un but en quatre occasions.

Le gardien de but Liam Oxner est à maintenant 12 victoires en 17 sorties cette année. Sa moyenne est de 3,09 buts par match avec un taux d'efficacité de 0,903. Son acolyte, Matteo Gennaro, était de retour avec l'équipe. Le cerbère était incommodé par une commotion cérébrale depuis quelques semaines.

En cette première rencontre du mois de décembre, 363 personnes se sont déplacées pour encourager la troupe de l'entraîneur-chef, Marc-Alain Bégin. Les fans auront la chance de voir leurs favoris au centre récréatif Claude-Larose à deux autres reprises avant la pause des

Fêtes. Le 17 décembre, les Gold Miners de Kirkland Lake seront en ville et deux jours plus tard les pauvres joueurs du Crunch de Cochrane, qui ont obtenu seulement deux victoires en 26 matchs cette saison seront les derniers adversaires des Jacks en 2021.

L'équipe de Hearst se retrouve à la troisième position de la division Est avec 37 points en 25 rencontres. Les Bucherons sont à quatre points des Voodoos en deuxième position et à cinq points du Rock. Toutefois les Jacks ont 25 parties de jouées comparativement à 28 pour Powassan et 26 pour Timmins. Ces chiffres sont applicables au mercredi 8 décembre 2021.

Honneur individuel

Le défenseur Jaden Raad a obtenu la mention de meilleur quart-arrière de la ligue pour le mois de novembre. Selon la ligue, le joueur de 19 ans de Burlington, en Ontario, a été solide des deux côtés de la patinoire, aidant son équipe à enregistrer une fiche de huit victoires et seulement trois défaites pour le mois. En tout, Raad a marqué quatre fois et a également aidé lors de six autres buts pour se hisser à égalité au cinquième rang des marqueurs de la NOJHL chez les défenseurs.



Photo : Marc-André Longval

Division Est	PJ	G	P	PP	PT	PTS
1- Timmins, Rock	26	20	4	1	1	42
2- Powassan, Voodoos	28	18	5	4	1	41
3- Hearst, Lumberjacks	25	18	6	1	0	37
4- Rivière des Français, Rapides	27	15	11	1	0	31
5- Kirkland Lake, Gold Miners	26	6	18	0	2	14
6- Cochrane, Crunch	26	2	21	1	2	7

Division Ouest	PJ	G	P	PP	PT	PTS
1- Soo, Thunderbirds	25	17	4	1	3	38
2- Blind River, Beavers	25	14	9	2	0	30
3- Soo, Eagles	20	14	5	1	0	29
4- Greater Sudbury, Cubs	23	13	10	0	0	26
5- Espanola, Express	23	7	14	2	0	16
6- Elliot Lake, Red Wings	28	7	20	1	0	15

Offre d'emploi

Conseiller services aux entreprises Centre de services de Hearst



Affichage complet : cassealliance.com/carriere

Statut d'employé : Contractuel, remplacement d'un congé de maternité, temps plein, 35 h/semaine

Rémunération : 50 763 \$ - 62 707 \$

Durée : Janvier 2022 à Septembre 2023

Date d'échéance : Le 15 décembre 2021 à 16 h

La personne titulaire est responsable d'établir et de maintenir des relations d'affaires personnalisées auprès des membres entreprises de très petit volume non-attitrés – et ainsi les appuyer dans l'atteinte de leurs objectifs financiers –, en effectuant une offre de service intégrée des produits et services de la Caisse.



Les avantages d'une carrière à la Caisse Alliance

- régime de retraite
- couvertures santé
- bon équilibre travail/vie personnelle

Les Médias de l'épinette noire soulignent le 100e de Hearst avec son party !

**SAMEDI
7 MAI 2022**

**Cette fois,
c'est la bonne**

pour l'auteur des capsules
Les P'tites vites à CINN 91,1,
l'humoriste

Jean-Claude Gélinas !

BILLETTS EN VENTE MAINTENANT

seulement
200 billets
disponibles

**La première partie sera assurée
par Marcel Marcotte suivi
du conteur Dan Yangary**

**Soirée de style cabaret
à la Place des Arts
réservée aux 18 ans et plus**

Billet : 44 \$

On conclut la soirée en compagnie du nouveau
band local S'té Tuned avec Steve Mc Innis,
Maurice Lepage, Julie Pelletier, Tommy
Tremblay et Ellie Mc Innis



Si vous avez acheté des billets pour le spectacle de Jean-Claude Gélinas en 2019,
passez aux bureaux des Médias de l'épinette noire avant le 31 mars 2022
et nous vous les échangerons gratuitement.

100hearst

